

PROVINCIAL
LIBRARY
MANITOBA

ПРОЛЕТАРИ ВСІХ КРАЇН, ЄДНАЙТЕСЯ!

УКРАЇНСЬКІ РОБІТНИЧІ ВІСТІ

UKRAINIAN LABOR NEWS
Cor. Pritchard Ave. and McGreg
Winnipeg, Man., Canada

The Provincial
Library
City

UKRAINIAN LABOR NEWS

Виходить три рази на тиждень: у вівторок, четвер і суботу — Published three times a week: on Tuesday, Thursday and Saturday.

SUBSCRIPTION RATES:
Per year \$4.00
Per half year \$2.00

Ч. 60 (1423).

ЧЕТВЕР, 22 ТРАВНЯ 1930.

WINNIPEG, MAN.

THURSDAY, MAY 22, 1930.

No. 60 (1423).

VOL. XII.

АРМІЯ БЕЗРОБІТНИХ У ВІННІПЕГУ ЗРОСТАЄ З КОЖНИМ ДНЕМ

Один безробітний хотів покінчити самогубством, а другий пішов на поліційну станцію та просив сержанта, щоб його задушив і покінчив його муки.

Армія безробітних у Вінніпегу зростає з кожним днем. Урядники доміняльного бюро праці оголосили в понеділок, що того дня було зареєстровано у бюро 2,700 робітників, що шукають праці. Це найбільше число осіб у порівнянні з минулим тижнем. А треба знати, що лише частина безробітних є зареєстрована в бюро праці й армія безробітних є багатомисною.

Жахливе подорожження* безробітних і відмова влади давати їм допомогу, особливо самотнім безробітним, приводить їх до самогубства. Денна преса з вітрянкою натує випадок, що безробітний Іван Грехольський хотів покінчити з собою в неділю, заживив отруї. За це його поставлено у вівторок перед провинціальною поліційною станцією та намір самогубства. Справу його відложено до 27 травня. Тепер же його покарають за те, що не дають роботи.

Преса подає, що Грехольський прибув до Канади вже цього року околи три місяці тому.

ОКОЛО 80 ПРОЦ. МАЙНЕРІВ У ДОЛИНІ ДРОМГЕЛЕР Є БЕЗ ПРАЦІ

В самім лише Дромгелер зареєструвалося минулого тижня в емплоїмент бюро понад 500 робітників.

ДРОМГЕЛЕР, Алта., 16 травня. — Точне провірення безробіття в долині Дромгелер виявляє, що приблизно 80 проц. майнерів є без праці, а пара з них, що працюють, дістають лише одну або дві шифти на тиждень. Обчислюють, що більше як 1,000 майнерів у долині Дромгелер ходять без роботи.

Резєстрація в місцевім емплоїмент бюро виказує, що понад 500 робітників з Дромгелера зареєструвалося цього тижня, а безробітних з доколичних майнерських кемпів навіть докладно не підраховано. Між 75 а 100 робітників є без праці у Веїн, а менше як 200 працюють одну шифту на тиждень. Майни в Роздейл за трудують лише т. зв. мейнтененс мен, то є робітників, що доглядають майнів. Те саме відноситься до майнів у Дромгелер.

ЗА ТИЖДЕНЬ ЧИСЛО БЕЗРОБІТНИХ В АНГЛІЇ ЗБІЛЬШИЛОСЯ НА 27,000

ЛОНДОН, 20 травня. — Дж. Г. Томас, так званий неофіційний міністер безробіття, заявив учора вечером у парламенті, що протягом минулого тижня безробіття у Великій Британії збільшилося на 27,000 осіб. Це збільшення, сказав він, було головним причиною положенням в Індії, яке тяжко відбилось на бавовняній індустрії в Ланкашірі.

тому. Від часу свого прибуття він безуспішно старався знайти роботу, а коли всі його гроші, що привіз з собою, видав на прожиток, він з голосу зажив отруї, щоб більше не мучитися.

Герберт Поттер, другий безробітний і ще до того хорий, через останні два роки не міг знайти праці й минулої п'ятниці вечером прийшов на поліційну станцію та просив сержанта, щоб задушив його і вибавив з того невдачного положення.

Він почував на поліційній станції багато разів перед тим, однак часом його відправляло до браку місця, тим більше, що його треба було примішувати окремо з огляду на стан його здоров'я.

Вкінці поліція, щоб раз порадитися його, заарештувала його й виставила обвинувачення у "волокетстві". В суботу засуджено його на три місяці в'язниці, де мають йому дати медичну допомогу.

Ось таке положення безробітних у країні "демократії" й "доброуту".

фелдер. У Мідлендвейл працює мале число робітників у Вестерн Дем, але в інших трох майнах тримається лише малі постійні групи робітників. Неймайн Колієрс затруднює мале число одиниць або два дні на тиждень.

У "нормальних" роках майнери були би ще в стані "вистримати" до осені, але через цілу зиму робітники в більшості майнів працювали лише короткі час і в наслідок того панують великі недостатки. Фармери не наймали багато робітників до сівби цієї весни і місцеві будови стоять дуже низько. Загально признають, що обставини є такі погані, як були протягом тяжкого 1913 року, й урядники муніципалів у цій околиці згорні заявляють, що вони не можуть задовольнитися домагаєм допомоги, що напливають щодня до них.

В парламенті був зроблений внесок, щоб зменшити видатки департаменту Томаса на 500 доларів, що означало вислів недовіри для міністра й цілого "робітничого" уряду Мексика. Доналда за те, що вони не можуть зарадити безробіттю. Однак коли прийшло до голосування, внесок був відкинений 224 голосами проти 209.

Партія в Манітобі ставить комуністичних кандидатів у чотирох округах

Дистриктове Бюро партії в Семім Дистрикті (Манітоба й Саскечеван) рішило номінувати кандидатів Комуністичної Партії в Північній Вінніпегу, Північно-Центральній Вінніпегу та в округах Спрингфілд і Селкірк.

Північний Вінніпег є місцем Гіса, а Північно-Центральний є зареєстрований Вудсворт. Округи Спрингфілд і Селкірк є переважно сільські округи, заселені бідними фермерами, багато з яких є організовані або під впливом Товариства Український Робітничо-Фармерський Дім. Убожество в цих околицях є застрашаче, особливо в північних частинах лісової країни. В теперішній

час "прогресивні" ліберали засідають від цих округів.

Опозиція партійної програми класової боротьби до соціал-реформістичної політики незалежної партії праці буде особливо завзята в двох вінніпегських округах. Є майже цілком певним, що велике число комуністичних голосів у Північній Вінніпегу (тепер зареєстрованому у міській раді викликом комуністичним альянсом Колієрником) буде достаточне, щоб повалити Гіса. Фактично, було це завдяки пасивному опорому (що рівняє підтримці) партії до Н.П.П., що Гіс був вибраний у попередніх доміняльних виборах. Ця помилка не буде зроблена цього року.

Очі країни будуть звернені на Північний і Північно-Центральний Вінніпег. Партія мусять повести велику кампанію і кожний член мусять бути зобов'язаний до праці. Приготовляються кеувесінг, агітація, дистрибуція, колектування фондів. Багато симпатиків партії мусять бути втягнені в активну участь у виборчій праці. Рекрутаційна кампанія і будівляння циркуляції "Воркера" будуть полекшені виборчою боротьбою і будуть злучені.

Партійна організація в Семім Дистрикті, а до цього у Вінніпегу, має величезну відповідальність перед собою. Вона мусять виповнити це завдання.

Д. М.

КОНЦЕНТРАЦІЯ СИЛ ЧЕРВОНОЇ АРМІЇ У ПІВДЕННІМ КИТАЮ

АМОП, Китай, 13 травня.

Комуністична Партія Китаю розвинула в південній провінції Фукіен широку кампанію проти імперіалізму. У комуністичній пресі вміщено гострі статті проти американських, британських та японських імперіалістів, яких обвинувачують у тому, що теперішню війну між генералами в дійсності вони роздували з метою ще більше взяти китайський парид у свої китї.

Комуністичні газети засуджують, однак, усіх генералів і їхні уряди та виступають як васаляти тої чи іншої імперіалістичної держави.

НІМЕЦЬКІ РОБІТНИКИ ПІДТРИМУЮТЬ ІНДІЙСКУ РЕВОЛЮЦІЮ

АЛЕ "СОЦІЯЛІСТИ" АНІ СЛОВОМ НЕ ЗГАДУЮТЬ ПРО НЕЇ НА СВОІМ МІТІНГУ В БЕРЛІНІ.

(Бездротна депеша Інпрекора.)

БЕРЛІН, 14 травня. — Вчора вечером відбувся тут великий масовий мітинг для підтримки індійської революції. Штекер, що був першим промовцем, викричав рішуче розрив Другого "соціалістичного" Інтернаціоналу взагалі, а робітничих імперіалістів зокрема. Саклатвалат, як другий промовець, був привитаний бурєю оплесків і співом "Інтернаціоналу". Принято резолюцію, що прирікає підтримку німецьких робітників для індійської революції. Однак тут відбувся вчора вечером другий масовий мітинг, організований "соціалістами" в зв'язку з засіданням езекутиві Другого Інтернаціоналу в Берліні. Мітинг відкрив Кріспієн, а після нього виступив Льюнг як головний промовець, однак і-словом не згадав про французький імперіалістичний терор в Індії-Китаю. Абрамович "репрезентував" російських соціалістів і виголосив антирадянську промову, апелюючи до цивілізованого світа статі за кулаками. Промовляти Вандервельде, Бауер, Комптон та інші, але навіть і-словом не згадали про індійські події.

ВИСОКІ ШКОЛИ В ЕСПАНІЇ СТОЯТЬ ЗАКРИТІ

МАДРИД, Іспанія, 13 травня. — З огляду на студентські розрухи майже половина високих шкіл в Іспанії стоять закриті. Федерация студентів звернулася до уряду з домаганням, щоб відкрити університети й інші школи, але нічого дефінітивного не добилася. В урядових кругах кажуть,

що студенти ведуть пропаганду за перехіною монархії на республіку. Для того уряд заявив становище, що як довго буде провадитися така пропаганда й студенти не дадуть гарантій, що вони не будуть більше виступати активно проти уряду, так довго університети не будуть відкриті.

ДО ВІДОМА ЧЛЕНАМ КОМУНІСТИЧНОЇ ПАРТІЇ У ВІННІПЕГУ!

Цим повідомляється всіх членів Компартії, що в четвер, 22 травня, в Бон Акора Бельюкові, число кімнати 204, відбудуться ЗБОРНІ всього членства Комуністичної Партії. На програмі зборів до обговорення є: 1. Доміняльні вибори і в зв'язку з тим передоження Дистриктового Бюро. 2. Рекрутаційна кампанія за членством до Комуністичної Партії. Кожний член, без винятку, мусять бути присутній.

Дистриктове Бюро. Замітка: Окремого листового повідомлення для українського членства не буде.

ПОХІД З ЧЕРВОНИМИ ПРАПОРАМИ В ІНДІЇ

БОМБЕЙ, Індія, 16 травня. — Революційний похід з червоними прапорами, більше як милью довгий, парадувал учора вечером вулицями міста. Парада була організована Молодею Лігаю Бомбею. Багато революційників конгресової партії, що мали на собі "шапки Ганді" й червоні пояси, також взяли участь в поході. Підчас цілого походу підносилися оклики: "Хай живе революція!"

ГВЕЙЛЕН ЗРЕЗИГНУВАВ З КОМІСАРА ПОЛІЦІЇ.

НЮ ЙОРК, 20-го травня. — Гровер Гвейлен, комісар поліції і відомий погромщик робітників, що недавно оголосив підірвані "документи" проти Радянського Союзу, сьогодні зрезигнував. Він вручив свою резигнацію мейорові Вокереві в ситі-гол. Резигнація входить в силу завтра в полудне.

АЙЗЕНШТАЙН ПРИБУВ ДО ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВ.

НЮ ЙОРК, 17 травня. — До Нью Йорку прибув славний радянський кіно-режисер Айзенштайн, під якого керівництвом зроблено славні фільми "П'ять років" і "Десять днів, що потрясли світ". Він запрошений режисувати кілька фільмів для фільмової корпорації Феймос Пееерс у Голівуді. Айзенштайн побуде в Америці лише деякий час.

РОБІТНИКИ В ПАПІРНЯХ НА СХОДІ ГОЛОСУЮТЬ ЗА СТРАЙКОМ

У папірні в Інтернешіел Фолс компанії Бакуса відмовилася визнати юнію, хоч перше її визнавала, і проголосила відкрити шапу.

ФОРТ ВІЛ'ЯМ, Онт., 20 травня. — Члени місцевої юнії папірників кажуть, що вони не знають дійсного висліді голосування над страйком, що його перевели робітники у папірнях Е. В. Бакуса, однак повідомляють, що це голосування випало великою більшістю за страйком. Балоти вислали до головного офісу юнії в Злучених Державах і вислід офіційно тут ще не отримано.

Кажуть, що це голосування було заряджене урядниками юнії і воно не означає, що якраз має бути проголошений страйк. Однак воно дає право проголосити страйк за коротким повідомленням, якщо переговори з компанією Бакуса не приведуть до нічого. Дякатого нема визначеної дати, коли вислід голосування мав би увійти в життя.

Папірні над Великими Озерами працюють сьогодні як звичайно. Не отримано ще ніяких відповідей на телеграми, вислані мейором і радою до Е. В. Бакуса, урядників юнії, прем'єра Фергюсона й федерального міністра праці Гіана.

У Вінніпегу був на днях постоу онтерійського парламенту Е. Гочинсон і він заявив пред-

ставникам денної преси, що голосування над страйком переводить 2,000 робітників, що працюють у папірнях Бакуса у Форт Френсис, Кеюрі, Інтернешіел Фолс і Форт Віл'ям. Він сказав, що спір між робітниками а компанією йде над двома точками.

В папірні в Інтернешіел Фолс компанія проголосила відкрити шапу й відмовляється підписати угоду з робітниками, подібно до тієї, що була підписана минулого року. Іншими словами сказати, це значить, що компанія відмовилася визнати юнію, хоч попередніми роками її визнавала, і буде приймати неопітних робітників.

Другою спірною точкою є те, що компанія пропонує робітникам ту саму платню за працю на машині у Форт Віл'ям, найбільшій у світі, що й на меншій машині. Машини у Форт Віл'ям є 70 цалів ширша і випускає денно 35 тон більше паперу, ніж кеюерська машина. У Квебеку робітники дістають більшу платню за працю на машинах, що є більші від кеюерської. Скаля платні базувалася дотепер на продукції, тому робітники у Форт Віл'ям домагаються більшої платні.

99 ОСІБ УБИТИХ ПІДЧАС НЕЩАСТЬ В РІЖНИХ ЧАСТЯХ СВІТА

ЛОНДОН, 20 травня. — Протягом останніх двох днів, як виказують наспішні до Лондону звідомлення, повіні, землетруси, вогні й виливи намуду забрали життя 99 особам у центральній Європі, Азії й Африці.

Найбільше жертв було на острові Ява; де 45 осіб було убитих вилівом намуду з вулкана Такачі й Ферт-Дегомок. Ріка Церемош в Західній Україні, що є тепер під Польшею, виступила з берегів і в п'ять мешканців села Ліканс забурених водах утопилося дві особи.

Двадцять-шість осіб загинуло підчас вогню в селах Тісману й Бенісале, в Єгипті.

Землетрус в Шіразі, в Персії, спричинив смерть 10 осіб і знищив велику частину країни.

Шість осіб згоріло на смерть, коли вогонь знищив угорські села Такачі й Ферт-Дегомок. Ріка Церемош в Західній Україні, що є тепер під Польшею, виступила з берегів і в п'ять мешканців села Ліканс забурених водах утопилося дві особи.

ПОМЕР НОРВЕЗЬКИЙ ДОСЛІДНИК ДР. ФРІДТІОФ НАНСЕН

ОСЛЬО, Норвегія, 13 травня. — Др. Фрідтїоф Нансен, славний дослідник і гуманітарист, помер тут сьогодні на 68 році життя.

Нансен був широко відомий як дослідник підліговних околиць, зоолог, дипломат, гуманітарист і письменник. Він планував летіти слідуючого року до північного бігуна на балюні "Граф Цеппелін". Найславніша його експедиція в підліговні околиці відбулася в 1893 році на кораблі "Фрам".

МОСКВА, 16 травня. — Радянська преса присвятила багато статтів д-рові Ф. Нансену, помершому норвезькому дослідникові й ученому, що був другом Радянського Союзу. Бувший народний комісар освіти Луначарський пригадає, що Нансен ніколи не вірив в наклепи капіталістів на Радянський Союз і його відношення до СРСР завжди було прихильне.

Преса з вдячністю згадує великі заслуги покойного в допомоговій акції підчас голоду в 1920-21 рр. Московська Рада, якої Нансен був почесним членом, вислала телеграми співчуття до його родини й міської ради в Осльо.

Наукові установи Москви й Ленінграду влаштовують спеціальні зібрання, присвячені пам'яті покойного.

МАРШАЛ ПІСУДСЬКИЙ І МЕЙОР ВЕБ.

Комунікат пресовий Комуністичної Фракції Посольської в Польщі з дня 30 квітня подає до відома, що з наказу Пісудського фашистська поліція заарештувала комуністичного посла тов. Жарського саме вчас як він вертав з масового мітингу в Лодзі.

Маршал Пісудський вже за протирив в тюрми чимало комуністичних послів за те, що вони зі соймової трибуни заговорили про гнет і визиск трудящих мас фашистською польською владою, викриваючи рівночасно воєнне поготівля проти Радянського Союзу, що його готує Польща Пісудського.

З тюрми до союму і знов в тюрму — такий шлях кожного комуністичного посла, якого пошлють трудящі маси до польського союму. Не всі комуністичні послів заговорили в союму про діяння фашистської влади в Польщі, ледве промовить за усі ті злочини, що їх допускається польська поліція на робітничих масах, як з усіх сторін кидатимуться пахочки Пісудського, побиваючи часта до крові комуністичного промовця, аж врешті віддають його в руки злочивої поліції на туртурування.

Першим комуністичним послом був тов. Домбаль, його скарала фашистська влада на каторгу. Те саме вчинили з тов. Ланцущим. Ще й сьогодні знаються фашистські бандити над послом революційних майнерів, тов. Бачинським. На туртурування видали білопольському судові товаришів послів Варського, Сохацького, Бітнера. А зараз заарештували тов. Жарського.

Усіх тих комуністичних послів перший Пісудський наказав туртурувати, їх запроторили в тюрму ніхто інший, а знов такі Пісудський, незалишав ватажок польської соціалістичної партії.

Таке діється в польському фашистському союму, де панує всевладний диктатор, маршал Пісудський. А в Канаді, що має розголош "демократичної" країни? Теж не ліпше. На цілу Канаду є один-однісінький

комуністичний алдермен, обраний в минулому році до ради міста у Вінніпегу, тов. В. Н. Колісник. Фашистський мейор Веб, що намагається відорвати розю бодай кепського еспанського диктатора, коли вже песталітського, теж наказав вже два рази викинути насильно комуністичного алдермена тов. Колісника з засідання міської ради у Вінніпегу.

Защо ж викинув двічі фашистський мейор Веб, що намагається відорвати розю бодай кепського еспанського диктатора, коли вже песталітського, теж наказав вже два рази викинути насильно комуністичного алдермена тов. Колісника з засідання міської ради у Вінніпегу.

Зачо ж викинув двічі фашистський мейор Веб, що намагається відорвати розю бодай кепського еспанського диктатора, коли вже песталітського, теж наказав вже два рази викинути насильно комуністичного алдермена тов. Колісника з засідання міської ради у Вінніпегу, на чолі з фашистом Вебом, викладаючи поліцією комуністичного алдермена тов. Колісника, має на меті насильно додати зростаючий революційний рух трудящих мас Веб і його пахочки з незалежної партії праці хочуть заперти двері для обраних представників революційного робітництва, щоб не чути тих домагань, які ставлять трудящі маси. Однак, не Вебові і його пахочкам стримати революційну хвилю канадського пролетаріату, Вінніпегські фашисти послухали б голосу чеських аграрників, які у своїй часопису "Богемія" виразно пишуть: "Ні салдати, ні поліція не допоможуть, коли зростають злидні і чимраз повшари середніх клас переходять на становище пролетарів".

На викладаючи комуністичного алдермена з міської ради у Вінніпегу трудящі маси Канади дадуть те боєвіше відповідь, збільшаючи свої революційні лави, загартовуючи свої боєві загони до це завзятого бою. А мейор Веб і його пахочки з незалежної партії праці хай сподіються в майбутньому мати на своїх засіданнях більше комуністичних алдерменів, чим одного.

"НОВІСТЬ! ПРИБУВ З ЄВРОПИ"...

Отаким оголошенням, якого, звичайно, вживають світові оглядачі і комедіянти, порекомендував себе в Торонто, Микита Шаповал, якого досі падає чеська буржуазія у "Златей Празі". Для Микити і його білогвардійських соратрів створила чеська буржуазія навіть "господарську академію" в Подєбрадах, щоб дати змогу контрреволюційній зграї вивчити "державних мужів", які мали б зайняти усі державні пости на Радянській Україні після повалення робітничо-селянської влади.

Чеська буржуазія годувала й добре оплачувана оте контрреволюційне кубло, надіючись, що от-от білогвардійські зграї розпалять війну проти Радянського Союзу, повалить робітничо-селянську владу й поведуть аграрників і чеських банкірів "будувати Україну".

Та сама поміщицька влада чеських аграрів, що зчехізувала насильно усі українські школи на Прикарпатській Україні, а її вчителі до крові побивають і зараз українських дітей за те лише, що говорять між собою на рідній українській мові — у той час та сама влада видавала мільйони корон на якусь там "українську господарську академію" в Подєбрадах, годуючи сотки й тисячі білогвардійців, які, скривачившись за сільсько-господарську академію, готували контрреволюційні кадри проти Радянської України.

Чеська буржуазія годувала отак тих наймитів повних десяти років, аж на одинадцятий, переконавшись, що отий контрреволюційний зграї не повалили Радянської України, замкнула "господарську академію", замкнула бюджет, перестала годувати "педагогів" і їхніх "учнів". Розбіглися "педагоги" наче мишията. Мандрига примандрував в Канаду продавця соціологію в канадській "егіпетській тьмі", Григорієв подався в Америку, а оце й Микита Шаповал причимчикував в Канаду, прибраши собі бомбастичний титул: "Голова Народної Української Ради в Європі".

Чого ж хоче отой Микита в Канаді, і хто його послав сюди? Це питання треба поставити собі відкрито. Бо те, що пише Микита у своїй оголошенні, що виголосить "наукову лекцію на тему Міжнародне положення українського народу" — це звичайнісіньке мікелтування контрреволюційного ватажка.

Ми знаємо вже, яке створили міжнародне положення петлюрівсько-шаповалівські гендлярі для українського народу в міжнародного капіталу. Те положення, яке готувалась ці новочасні янічари для українських трудящих викрили вже на харківському суді ватажки петлюрівської черні, ефремови, піковські, павлушкови й інші. Харківський суд виказав, що Радянську Україну спродавали

польським поміщикам, німецьким фабрикантам й іншим міжнародним банкірам петлюрівці, соціал-демократи і українські соціал-революціонери. Ватажком соціал-революціонерів являється зараз той самий Микита Шаповал. Засуджуючи контрреволюційну діяльність "СВУ", робітники й селяне Радянської України й усього світу засудили так само чорну

роботу тієї контрреволюційної зграї, що тиняється по капіталістичних смітиках і гендлярських українських землями. Значить, трудящі Радянської України засудили вже так само й Микиту та його контрреволюційне діяння. Про це треба українським трудящим Канади пам'ятати і пригадати годованцеві чеської й всієї імперіалістичної буржуазії.

В ГОСТЯХ У СОЦІАЛ-ДЕМОКРАТИЧНОГО ПОЛІЦАЙ-ПРЕЗИДЕНТА ЦЕРГІБЕЛЯ.

Зустріч ця аж ніяк не була добровільна. Зустрілися ми, власне, не з самим соціал-демократичним поліцай-президентом Берліну Цергібелем, а з його агентами. Трапилось воно ось як: один товариш, що його я знав тільки на привітанні, умовився зі мною телефоном зустрінутися ввечері в не-партійному робітничому клубі.

До призначеної години я вже був у тому клубі. Та ледве я відчинив двері, як хтось ізбив мою руку з клямки, замкнув за мною двері й спитав: "Чого вам тут треба?"

— Я маю тут з деяким зустрінутися.

— Такою відповіддю ви не викрутитесь. Мене це не задовольняє.

— Та я взагалі не хочу задовольняти вас. Раджу вам менше цікавитися мною і дайте пройти.

— Пане, ви певне не знаєте з ким балакаєте, — втрутився раптом червонощокий хлопчик з басовитим голосом у розмову. Ми — карна поліція й хочемо переглянути ваші документи.

— Ось моя журналістська картка.

— Цього нам мало. Чи є у вас паспорт?

— Єсть.

— Покажіть.

— Та він у мене вдома.

— Тоді вам доведеться піти за нами до найближчого поліцейського участку, станьте ліворуч і чекайте, поки рушимо.

Ліворуч у кутку вже стояли оточені чотирма поліцаями 8 товаришів. Я був, отже, дев'ятий. За кілька хвилин рушили. Вивихнувши по двоє й оточені 8-ма поліцаями в цивільному та 2-ма в уніформі маршували ми центральними берлінськими вулицями. Промаршували з чверть години, ми дістаємо до будинку, на мурі якого висіла бляшана вивіска: "Берлінська поліцай-президія, 8 поліцейський участок."

Ми ввійшли в темну, освітлену тільки однією лампочкою кімнату. Звідти ми пройшли цілий ряд кімнат; у кожній сиділо декілька поліцейських чиновників, що зневажливо позирали на нас.

— Тут 9 душ, пане комісар! — доповів поліцейський агент, що йшов на чолі "колонії".

— У вас велика здобич, пане інспектор. І де це ви їх вивели?

— У клубі пролетарської культури.

Хай підходить перший... Та стійте ж рівно, коли з вами розмовляє урядовець.

— Ваше призвіще? Народилися в?.. Коли?.. Якої віри?..

— Безвірник.

— Гм... Ось воно що? Безвірник? Та це вештається тут без документів?

— Та які ж документи я повинен носити з собою?

— Чинний паспорт, та дозвіл перебувати тут.

— У мене є і те, і те.

— Тоді давайте швидко сюди.

— Я не ношу з собою доку-

ментів, бо їх можна загубити.

— Ви повинні завжди мати з собою всі потрібні документи.

— Але ж ви можете телефоном вивістити, що мене тут прописано за поліційними правилами, що в мене є чинний паспорт, та дозвіл перебувати, і всю справу буде враз розв'язано.

— Що я можу й чого не можу, я знаю краще за вас, і менш за все вам мене повчати... Одійдіть... Хто далі?

— Отже я можу йти додому?

— Ха-ха-ха. Як це все просто, на вашу думку. Вам це довго доведеться чекати, аж поки підете додому. Одійдіть у бік і вийте спокійно. Хто далі?

Після цього повторилася передішпа процедура. Аж вісім разів. На це витратили щось із години. Раптом наче гримінула. Комісар стукає кулаками по столі. З усіх кімнат збігаються поліцаї в уніформі й у цивільному.

— Та що ви собі думаєте? — кричить комісар. — Чи знаєте ви, де ви тепер? Невже ви гадаєте, що ви перебуваєте тут собі на віху? Тут-не можна курити.

— Звісно, що аж ніяк не можна пекати такої ілюзії, наче б то ми тут перебуваємо собі на віху, коли нема навіть на чому сісти. Але я бачив, що ви та більшість ваших чиновників курить тут, отож і я взяв у зуби цигарку.

— Та це ж справді нечувана річ. Як ви смієте рівнятися до урядовців?

— Еге ж.

— Ви повинні мовчати, і поки ви тут, вам курити не вільно.

— Я, власне, хотів би знати, скільки я ще стою тут.

— Про це ви довідаєтесь свого часу.

— Але я вимагаю, ми всі вимагаємо негайно звільнити нас. Тут нічого не вимагають.

Пане інспектор, пошукайте лише у цих людей зброї.

Кожного з нас пильно потрусили.

— Ось яка вона, соціал-демократична поліція, — сказав хтось із нас. Один з поліцаїв, що обшукував нас, примрував: "Тут не місце для політики".

Автомобілі замовлено. За підготовки вас перевезуть до в'язниці. А завтра вранці...

— Я ні за що не дозволю перевозити мене у в'язницю. Коли ви не дозволяєте нам піти, тоді дайте нам подзвонити додому телефоном, щоб приїхали пошпорти сюди.

Чинники відходять порадились. За десять хвилин оголошують такий "присуд":

— Треба заплатити по 10 пфенігів за розмову телефоном, а якщо за півгодини приставить сюди пошпорти і виявлять, що в них усе гаразд, то вас звільнять.

За 25 хвилин у участку з'являється моя дружина з паспортом. Поліцаї уважно розглядають мою фото-картку. Аж десять голів схилилися над одним паспортом... Раптом один із поліцаїв наче вибухнув:

— Ви були в Росії?..

— Ні.

— Та як ви смієте брехати?

ТУРКСИБ -- ОДИН З ВЕЛЕТНІВ БУДІВНИЦТВА СРСР.

Туркестансько-Сибірська залізниця або в скороченні Турксіб — один із велетнів нового будівництва в СРСР і найдовша з ново-будованих залізниць у світі. Постановою радянського уряду про початок будівництва Турксібу, Дніпрельстану і підготовні роботи до побудови Волгодону, ухвалено було 3—XII—1926 року. З цих велетнів першим закінчується нині Турксіб.

Ідея сполучення залізницею Сибіру з Середньою Азією виникла п'ядесят років тому, ще до спорудження сибірської магістралі. Царський уряд зв'язав побудову цього шляху, крім постачання Середній Азії хліба з Сибіру, ще й з метою колонізації і захоплення. В 1913 році спеціально організовані Акціне т-во було навіть розпочато будівництво початкової ділянки цієї залізничної станції Арси (Ташкентськ зал.) в напрямку на м. Фрунзе (Пішпек), але дійшовши станції Бурное (у зв'язку з війною 1914 р.) вкладання припинилося, і залізницю було добудовано до м. Фрунзе (Пішпеку) вже за радянської влади 1924 року.

Тепер відкривається скрізний рух Турксібом між Сибіром і Середньою Азією. Побудова Турксібу характерна тим, що він є одним із тих найбільших будівництв, якого початок будівництва збігся з початком соціалістичної реконструкції всього народного господарства і, що по суті Турксіб є першою магістральною лінійною залізницею.

Головною метою побудови Турксібу було, насамперед забезпечити постачання середній Азії дешевого хліба з найбільш багатих районів (Сибір, Казахстан, Киргизія), щоб посилити розвиток бавовництва і задовольнити радянським бавовняним волокном текстильну промисловість.

Одночасно з цим залізниця повинна була відкрити великі перспективи розвитку районів, що тягаться до неї і тим самим, розширити сировинну базу радянської промисловості.

Турксіб сам собою, сполучаючи такі багаті райони, як Сибір, Казахстан і Середня Азія, сприяє розширенню сировинної бази всієї радянської промисловості і, закріплюючи пильову міжрайонну увязку господарств передільних районів, створює умови для правильного перерозподілу потоків вантажів, себто безперечно робить великий вплив на цілу низку найважливіших галузей народного господарства.

Поруч цього треба підкреслити, що побудова Турксібу що на своєму протязі перетинає саме найбільш відсталі національні райони, — є факт, що безперечно доводить правдивість ліній національної політики партії і радянської влади і свідчить про те, як відстає національні околиці на базі таких будівництв можуть хутко підняти свій загальнокультурний рівень і перебудувати своє господарство на соціалістичне, обминувши капіталістичну стадію розвитку.

Турксіб, проходячи на протязі щось 10,000 км. уздовж Ось у вашому паспорті російська віза, а також реєстрація в'їзду та вийзду!

— Я був у Радянському Союзі...

— Ви, отже, хочете навчати нас, поліцаїв, відірвані Росію від Радянського Союзу... Цього разу ми звільняємо вас. Але попереджаємо: будьте обережніші з робітничими клубами. Не забувайте, що ви в Берліні, а не в... Хто далі?..

Берлін. В. Л.

кордону з Західною Хіною, матиме великий вплив на розвиток цієї країни в розумінні поглиблення дружніх економічних стосунків Радянського Союзу.

Західна Хіна та Західні Монголія відірвані з економічного погляду майже від усіх інших країн, і за передреволюційних часів збували свої продукти майже виключно в межах колишньої Росії, а тепер в зв'язку з залізницею, тим більше збуватимуть продукції свого сільського господарства до Радянського Союзу, одержуючи замість них відповідні продукти промисловості о-станнього.

В 1928—29 році загальний товарообмін СРСР з Західною Хіною становив уже 5 мільйонів доларів. Безперечно, що у зв'язку з відкриттям Турксібу у налагодженням підзидних шляхів товарообороти значно збільшиться.

Одним з основних вантажів, що його перевозитимуть Турксібом — є хліб. За перші орієнтаційним планом розмір хліба, що довозиться до Середньої Азії з інших районів, визначувано у 835,4 тис.

ТРЕМТЯТЬ КАПІТАЛІСТИ ПЕРЕД РЕВОЛЮЦІЙНИМ РОБІТНИЦТВОМ.

Брендфорд, Онт.

Дня 1 березня прибув до нашої місцевості т. Чоповик з Торонто, щоб промовляти на мітингу місцевого відділу Секції Молоді ТУРФДім.

Я не думаю розписуватися про те, що згаданий товариш говорив, бо Секція Молоді має свій коркор і він правдоподібно напише про це до газети, тільки скажу, що т. Чоповик переповів нам про ту боротьбу з вигном, яку зараз доводиться канадській працюючій молоді вивести з капіталістичним вигномом. Боротьба ця не набрала покісно гострого характеру, бо канадська робітнича молодь не є ще як єди організована, однак з кожним днем ця вигномуваною молодь стає свідоміша, значнає горнунуть до своїх юних робітничих організацій і незалежного поведє гостриці і успішнішу боротьбу проти капіталістичного вигному.

Тов. Чоповик наші неабиякого страху тугейшій поліції. Бо оце якась шира патріотична душа донесла поліції, що до Брендфорда приїжджає найнебезпечніший комуніст з Торонто. Шеф поліції аж поблід зі страху. Приходить він до одного члена РЗТ і каже йому, що один "чесний" свитязє повідомлює його, що до Брендфорда приїждять той самий комуніст, який минулого року промовляв в парку. Це був т. Симс. Рівночасно заявив настрашений шеф, що він вже навіть бачив його в місті на свої власні очі і тому він перестерігає згаданого члена РЗТ, що, як тільки з'явиться т. Симс, то його заарештує поліція першого, а згаданий член РЗТ буде також заарештований. Шеф поліції аж підняв і назвав члена РЗТ лідером комуністів в Брендфорді, хоч він є собі тільки звичайним членом робітничої організації.

Вечером загострили до нас "наші любі гості", шеф поліції з детективом. Порозглядали

лише по салі, зміряли всіх від ніг до голови, побачили, що не маю того, за ким вони шукають, і відійшли. За який час приходить ескортант, провірив щерай і вийшов.

Тимчасом т. Чоповик промовляв собі спокійно до зібрання комуністів. Міждо багато з промови т. Чоповика і сміялися з вірних панських агентів, що так дбайливо стоять на сторожі капіталістів і потерпають перед революційним рухом пролетаріату, що оточено за палая великим подумом і спільний цілий капіталістичний світ.

Виходячи з салі по мітингу публіка зауважила, що місцеві власті таки добре дбають про комуністів, бо дали їм безплатну придверню сторожу в формі двох великих поліцаїв. На привітанні старожу пригладжувалася уважно кожному виходячому, старуючись пізнати небезпечного комуніста. Та його не було і публіка сміялася, що поліція дала надітися патріотичним доношним промовоцарам.

Марні заходи панської класи настрашити свідомих робітничих поліцію. Такими самими зарпачи заходами являються доношні патріотичні організації та їхніх провідників. Терор капіталістичної власті над революційним пролетаріату світу при допомозі війська і поліції не спинить протестаріату від революційних боїв. Хоч би навіть капіталісти по-двоїли свої армії й поліцію, то вони не врятуват свої шкіри від слухного гніву робітничих мас. Він вибухне незадовго. А тоді робітничі класи справлять з своїми ворогами, встановить новий лад і завведе новим, вільним життям. А доношникам також попаде дещо за їхню подлу і провокаційну роботу.

Робкор.

ПЕРЕДПЛАЧУЙТЕ І ШИРЬ ОДИНОКІЙ РЕВОЛЮЦІЙНИЙ РОБІТНИЧИЙ ЧАСОПИС В АНГЛІЙСЬКІЙ МОВІ В КАНАДІ "THE WORKER" "ДІ ВОРКЕР" висвітлює всі важні проблеми політичного життя, як краєвого так і міжнародного характеру. Широко інформує читача про класову боротьбу та міжнародний робітничий рух. КОЖИЙ КЛАСОВО-СВІДОМІЙ робітник і робітничі повинні читати цей боєвий англійський часопис. Передплата на рік коштує — \$2.00; на шість місяців — \$1.00. THE WORKER 650 BAY STREET TORONTO, 2, ONT.

ТОВАРИШ РОБОКРН!
Пішіть до своїх сторінок
з фактами, з цифрами, з історією, з фактами, з історією, з фактами, з історією...

Сторінка Робітничих Кореспондентів

ТОВАРИШ РОБОКРН!
Поширюйте свою газету
між робітниками й фермерами! Зробіть свою сторінку справжньою трибуною трудових мас!

НАШІ ТОВАРИШКИ ПРАЦЮЮТЬ ПО СВОЇМ СИЛАМ І ЗДІБНОСТЯМ.

Су Сейнт Мері, Онт.

Не маю на думці перекваліувати членів Жіночої Секції ТУРФДім в нашій місцевості, однак мушу сказати, що майже всі вони беруть активну участь у всіх ділянках культурно-освітньої праці. Беруть вони активну участь в драмгуртках, виступають в хорі під час концертів і виконують гарні деклямації. Беручи загально, наші товаришки працюють по своїм силам і здібностям і не жалують часу та трудови своїх робітничих організацій. Всі вони свідомі, що тільки в організації лежить реальна сила працюючої класи і тільки при її допомозі працююча класка побудується остаточно панського ярма і завведе вільним життям. Час від часу влаштовують вони різкі забави, щоб розв'язати трохи оту неперемому монотонність та придати дещо фіналеві для ведення культурно-освітньої праці. На 28 лютого о. р. товаришки влаштували

копикову забаву. Сала була переповнена членами і симпатизантами наших організацій. Всі присутні бавилися чесно, як пристойно на своїх місцях членів робітничої класи. Опісля товаришки припропонували одному товаришеві, щоб розпродав кошички, які принесли членів Жіночої Секції і деякі товаришки, що симпатизують з нашими організаціями. Всі кошички нашіли добрих покушів і забави випала успішно не тільки з моральної, але і з матеріальної сторони. Всім тим товаришкам, які принесли з собою кошички, належить шира, товариська подяка. На спеціальну подяку заслуговують також ті товаришки, які, хоч не є членами Жіночої Секції, принесли на забаву свої кошички, щоб таким чином причиситися до матеріального успіху забави. Цими товаришками є М. Антошини, В. Пальйчук, Волошині і Василеюк. В. Ш.

В НАС ІДЕ ПРАЦЯ ПОВНИМ ХОДОМ НА РОБІТНИЧІЙ СЦЕНІ.

Кіченер, Онт.

На цьому місці подаю постановки, що були гиставлені в міській березні. Слід зазначити, що і в минулих місяцях праця на сцені йшла повним ходом. Дня 8 березня вранці виступили встановили драму М. Ірвана "Підземна Галичина". Ампорі виявилася з своєю ролью вдовою. Т-ка С. Сабіттані, в ролі Олени, через цілий час постановки відіграла діючий тип революціонерки. Останній акт виконала по героїськи. Не маю нічого зазначити і товаришам в ролі Леся, Томка, Михася і ін. Чисельна робітничка публіка була вповні вдовою. Дня 9 березня відіграв Жіночий відділ концертний мітинг Міжнародній День Жінок Робітниць. Т-ка М. У-грин пояснила присутнім значення цього свята. Концерт відкрив відіграванням "Інтернаціоналу". Далше слідували деклямації і дуети виконані творчими силами да загальною вдовою чисельною робітничою публікою. На половині програми т-ка Е. Бабін реферувала про Міжнародній День Жінок Робітниць. Вона згадувала сумасну боротьбу робітниць в кмітальських країнах і випала флюк йти рука-в-руку з своїми людьми на фронт визвольної

боротьби працюючої класи. Тов. Т. Гуничак говорив про діли наших культурно-освітніх робітничо-фермерських організацій та їхнє велике значення для загального руху працюючих мас. Концерт закінчив революційними піснями. Дня 16 березня ввечері відігравано 69-ті роковини смерті великого борця визвольного руху працюючих мас України, Т. Шевченка. Програма цього концерту складалася переважно з творів Шевченка. Голова концерту т. П. Гуничак пояснив присутнім значення цього великого свята для українських трудових мас в цілий світі. Концерт відкрив відіграванням "Інтернаціоналу". Далше слідували дуети "Зановит", "Ідемо вперед" та багато інших творів. З хором пісень відігравано "Думи мої" та "Гамалія". В другій половині програми концертну тов. Кошурба виконав довгий реферат про життя і творчість Т. Шевченка. На цьому місці треба згадати, що є ще багато українських робітниць, які не розуміють як слід душі українського гонимця. Вони уважають Шевченка за якогось, так сказати б, угодовця, який хотів мірним способом перетворити тодішній суспільний устрій. Однак свідомі укра-

їнські робітники дивляться на Шевченка, як на Шевченка бунтара-революціонера, великого ворога царського режиму. Він своїм огненним словом картав цілу адміністрацію феодальної системи. Він не жалів також членів Кирило-Методієвського Братства. Від його революційності в цих братчинів водос на голові ставав дубом. І коли робітничі організації представляли Шевченка як речника, як одного з борців визвольного руху кріпаків, то українським патріотам не до смаку є Шевченкова революційність. Та факту не зібши ніяк, Шевченко був сином кріпака. Він знав кріпацтва на своїй власній шкірі, боровся проти нього, картав павів, підпаків і всіх тих, які стояли колодою на визвольній шляху повелених мас. Не щадив він й українських патріотів та п'янував їх, як зрадників своєї народу, однак вони це замовчують.

Робкор.

В НАС ДЕМОНСТРОВАНО ПРЕКРАСНІ ФІЛЬМИ РАДЯНСЬКОЇ ПРОДУКЦІЇ.

Кіченер, Онт.

Дня 31 березня д. р. загощили до нашої місцевості товариші з радянськими фільмами. Демонстровано фільми "Красін" та "Чудо Івана жовніра". Різночасно показували фільми українських робітничих організацій в Онтаріо, що гуртуються при Укр. Роб. Домах. Я хочу коротко спититися над фільмами, які представляють культурно-освітню працю наших організацій в Канаді. Є це фільми великого значення для українських імігрантів, які останніми роками прибули до Канади і не є ще обановлені в працю наших робітничо-фермерських організацій в Канаді. Вони показують як ведеться праця в наших організаціях, до чого ми стремимо, як ми працюємо над об'єднанням українських робітничо-фермерських мас в цій країні, а це саме є нашою найкращою відповіддю на всі події атаки петлюрівсько-гетьманських недовірів в Канаді. Ці імігранти бачуть нашу працю і тимчасом бачуть брехню українських фашистів в Канаді, які під маскою патріотизму та "самостійності" упродовж свою поді, зрадничку роботу за гроші капіталістів паразитів. Про зміст фільму "Красін" можна сказати дуже багато. Та про події радянських летунів і залогі "Красін" писало багато на сторінках нашої робітничої преси і тому я удержую злишнім розводитися ширше над змістом цієї фільми. Скажу хіба, що кінцевим є побачити цю фільму, коли хто бажає мати правдивий образ героїста тих, які з нараженням своєю власною життя рятували членів ескадрилі Нобле. Навіть в найритуальніших хвилях своєї ритуальної апії,

тоді, як радянським героям заглядала смерть в очі, вони не втрачали надії, не падали на дусі, а були твердо переконані, що їм владеться побороти всі труднощі і виконати свої пляни. Одні німецький робітник сказав таке до мене по закінченні фільму: "Багато фільмів бачив я у своїй житті. Нераз мав я нагоду бачити фільми революційного змісту, однак ні одна з них не зробила на мене такого сильного враження, як фільм "Красін". Тоді я запитав його, що йому властиво найбільше сподобалося в цій фільмі і дстав відповідь, що бадьорість "красінців", їхня відданість справі рятівництва героїв найбільш порожко Радянському Союзові держави, їхня віра в перемогу, що ті епізоди з фільму, які найбільше хотіли його перерахувати. На 1 квітня демонстровано фільми "Чудо Івана жовніра" і "Політишку". Є це фільми повні наукового змісту. Жаль тільки, що написані англійськи і тому не всім зрозумілі. Все ж таки варто продемонструвати ці фільми по цілій Канаді, бо помімо того, що ці фільми останніми фільмами є англійськи написані, то це не зменшує їхньої вартості. Багато наших робітників йдуть до буржуазних театрів і хоч не всі знають читати по англійськи, то якось розуміють фільми. А ці радянські фільми ніяк не можна рівняти з буржуазними, де, звичайно, окрім дещого та тавдитного змісту, нічого путнього не побачити. Буржуазні фільми є тим средством при допомозі якого капіталісти стараються вищепити в масі свій патріотизм та неваність до робітничої класи. Т. К., робкор.

ВДАВАВ ХОРОГО, ЩОБ ВИЦИГАНТИ ВІД РОБІТНИКІВ ГРОШІ.

Вест Форт Вільям, Онт.

Нашу робітничу шпівість "часом стараються використати різні нечесні одиниці, що прокидаються хорими та дуже нечесними, просять грошевої допомоги, а коли таку дистанту серед організованих українських робітників, так тоді це й часом поєміються в кулак, що знайшли дурних. Подібне вже траплялося у нашій околиці передтим. Шось подібного ми знову мали недавно. Прийшов до мене якийсь тип до хати, назвав себе Іван Шевчук з Су Сейнт Мері, Онт., і сказав, що там працював у фабриці сталі 11 місяців. Там він захорів на запалення сліпої кишки, перебув дві операції, тепер це хорий і "ні цента при душі" не має. Заявив, що товариші в Су Сейнт Мері зложили йому на білет і вислали його до Форт Вільям. Тут хоче щоб йому негайно зібрати і дати гроші на білет до Вінніпегу, а там йому допоможуть дістатися до Саскату-

ну до жінки, дітей і мамі, що то їх товариші з Су Сейнт Мері ввели своїм коштом до Саскатуну і там вони є на удержанні відділу РЗТ. До жодних українських робітничих організацій не належить, бо "тільки два роки ми нас, як прийхав з старого краю". Окрім того заявив він, що бачив з Су Сейнт Мері до Форт Вільям, він захорів на потяї і коли прийхав на стацію до Форт Вільям, там вже чекав на него амбуляне, що завів його до шпиталю. Там його перебандажували і нагнали "до своїх людей". Бачу, чоловік виглядає досить нещасний (сумів владати), ледве слово вимовить, такий зболенний двома операціями. А коли це показав бандажі на голім тілі, "порівніям лікарями", то я самий готовий був дати своїх 15 доларів чоловікові на білет, однак в мене їх не було. Це була субота. Я обіцяв, що в неділю на концерті в УРД

ВІДСВЯТКУВАЛИ 59-ТІ РОКОВИНИ ПАРИЗЬКОЇ КОМУНИ.

Кіркланд Лейк, Онт.

Тутешнє робітництво вшанувало пам'ять Паризької Комуні концерт-мітінгом, який відбувся в салі Укр. Роб. Дому. Програма свята не була дуже велика, за те добрана. Місцеві товариші відіграли на мандолінах "Інтернаціонал" та ще кілька революційних пісень. Місцевий товариш виколовив короткий реферат про Паризьку Комуну, який присутня публіка вислухала з великою цікавістю. Вдодатку до цього відіграно единактивку п. н. "Сухай", яка представляє життя фінансового революційного робітництва. Концерт-мітінг не був такої чисельний, як повинен бути, бо багато тутешніх робітників працює на нічну шифту і не

могли прийти, а деякі робітники не дуже цікавлять революційними святами. Згадайте треба, що навіть декотрих товаришів не було на концерті. Публіка була задоволена з концерту, бо концерт, не рідкість в нашій місцевості. Нам треба подбати, щоб могла бути влаштувати концерти трохи частіше, а це можемо нашої організації здобути біліше членів. Укр. Роб. Дім в Кіркланд Лейк побудований на те, щоб робітники і робітничі маси дізналися і порадитися. Тому не отайгайтеся, а ставайте членами ТУРФДім і всіх його братніх організацій, бо тільки організовані робітники і робітничі маси вміють і потраплять боротьби проти владиску. Учасник.

ПОКЛОНИЛИСЯ НАЙБІЛЬШОМУ УКРАЇНСЬКОМУ ГЕНІЄВИ-ПРОРОКОВІ.

Гемилтон, Онт.

На 15 березня д. р. наша організація ТУРФДім відіграла концерт-мітінгом 69-ті роковини смерті великого українського генія і бунтара, Тараса Шевченка. Концерт-мітінг відкрив тов. А. Макур. Він коротко пояснив присутнім значення цього свята, яке кожного року і вводи, де тільки живуть українські працюючі, вричисто обходиться. Свято випало дуже гарно. Сала Укр. Роб. Дому була заповнена. Можна сказати, що робітництво Гемилтону змісцини невмирущу працю Шевченка для повеленої класи, бо чисельно прибуло поклонитися великому генієві. Мандолінова оркестра від

кривала свято "Інтернаціоналом". Товариші і товаришки гарно пописали своїми деклямаціями. Тов. Тофан виступив з коротким рефератом і пояснені присутним, хто був Тарас Шевченко і за що він борювався і мучився у сибірських тюрьмах. Тов. Тофан здемаскував нещасливців та гостро скритикував тих, котрі Шевченкові творчі і поезії мильно пояснюють, а то часом і цензурують ті його поезії, які вислунають проти паразитів та різких патріотів-лібералів. Але своїми робітничі читали твори Шевченка і знають добре за кого і проти кого він боровся ціле своє життя. На закінчення хор відіграв "Інтернаціонал". Г. Скрипник.

МІЖНАРОДНІЙ ДЕНЬ ЖІНОК РОБІТНИЦЬ ГАРТУЄ НАС ДО БОРОТЬБИ.

Роздєй, Алта.

В неділю 16 березня наші товаришки при відділі ТУРФДім відігравали Міжнародній День Жінок Робітниць. Т-ка Д. Керейчук відіграла свята і попросила до слова т-ку Пожарник з Дромгелер. Т-ка пояснила нам значення цього свята і задала коротко про те першнє безробіття і вилзек капіталістів над робітниками і робітницями. Найіше забрала слово т-ка Гунашши також з Дромгелер. Вона говорила про Жіночу Секцію і пресу та згадала про жі-

почу делегатию до Радянського Союзу, на що присутні товаришки і товаришки зложили \$12.15. Відтак т. Лесня, тажсамо з Дромгелер, говорив про міжнародній рух робітниць, про нашу організацію в Канаді і про Радянський Союз вгалі, а про Радянську Україну зокрема. Своєю промовою закінчив заклинком до праці в організаціях на добро пілої робітничої класи. А. Ф.

В МОЛОДІ НАШЕ МАЙБУТНЄ!

Не забудьте передплатити для своїх дітей місячний журнал "СВІТ МОЛОДІ" що виходить у Вінніпегу і друкує приступні для молоді статті, вірші, оповідання, забави, загадки, а особливо звертає увагу на належне виховання робітничо-фермерської молоді. Журнал цікавий і корисний так для дітей, як і для старшої молоді. В кожному числі багато ілюстрацій. Поширюйте вістку про цей журнал! Збирайте нові передплати! На цілий рік передплата вносить тільки 50 центів. Поодинокое число 5 центів. Замовлення з грішми посилайте на таку адресу: THE YOUTH'S WORLD Cor. Pritchard & McGregor Sts., — — — Winnipeg, Man.

ТОВАРИШКО! ТОВАРИШУ!
З "Українських Робітничих Вістей" ви довідаєтеся про світові політичні події, про робітничий всесвітній рух. Але вам треба також читати дещо більше з області науки, літератури. Тому, передплатіть собі двотижневий ілюстрований журнал "РОБІТНИЦЮ" що ширить класову освіту і знання науки. Матеріал однаково цінний так для робітниць, як і для робітників. Річна передплата \$1.50, піврічна 80 ц. Ширить "Робітницю" скрізь! Передплатуйте і збирайте передплату від інших! Адресуйте так: The Workingwoman UKRAINIAN LABOR TEMPLE Cor. Pritchard and McGregor Sts., — Winnipeg Man.

За ЦВК ТУРФДім Т. Кобзей, секретар.

НЕ БИЙТЕ ВАШИХ ДІТЕЙ.

Вже тисячі років б'ють дітей. До такого ставлення до дітей людство привчили релігія й наука, що служила експлуататорським класам.

Святе писмо навчало: "карай сина свого і він дасть тобі спокій і радість душі твоєї". Слухаючись релігії, вчені вважали за найкращий спосіб виховання — палицю. Великий реформатор в педагогіці середніх віків, Амос Коменський, що на його думку авторитет зважають і зараз багато буржуазних вчених, писав у своїй книзі: "материнська школа": "якщо ти бачиш нерозуміння в своїй дитині, чому ти не допоможеш їй стати розумнішою? Аж, вона народилася не для того, щоб з неї вийшло теля, або осли, а розумне створіння. Хіба ти не знаєш, що каже святе писмо: дурість привчалася до серця юнака, але вправна різка визволяє його від неї. Чому ти тримаєш його в природній дурості і не бажеш допомогти йому позбутися її за допомогою милої, святої, своєчасної й здорової різки?"

Перескочимо століття, заглянемо до школи і родини буржуазних країн. В дуже поширеній газеті католицького центру "Німеччина" було надруковано статтю під дуже відвертим наголоском: "Родні палиці у вихованні".

Автор після довгих кучерявих міркувань пише: "Доти, поки доводиться зважати на недосконалу людську вдачу, дітей тілесно каратиметься. Даді їде докладна інструкція, як треба бити дітей".

За свідченням французького буржуазного журналіста Луї Рубо по багатьох французьких дитячих будинках дітей немилосердно катують. Проф Кунаев, що був 1927 року в Америці, свідчить, що в низці американських дитячих будинків, дітей фізично карують. У своїй статті "Ніколи комунари не будуть рабами" Н. К. Крупська пише: "В якійнебудь Швейцарії — чудові будинки, чистота, краса, чистість. Яка культурна країна — скажете ви. Але зайдіть до школи і ви побачите, як вчителька ляскає по щоках тих дітей, чи батьки б'дихи. Яка рабська країна, — скажете ви".

Часто самостійність ініціативи дітей, батьки розуміють, як несудимість, змагання применити авторитет батька, і кулак, або ремінь пускається в діло, щоб довести дитину, що вона є лише власністю своїх батьків.

Ще частіше кулак і ремінь скеровано на так звані неслухняних "поганих", "трудних" дітей. Тут бійка завдає ще більшої шкоди.

Неформальності в характері і поведінці дитини ще посилюється, бо сам факт неслухняності, поганого поведінки є наслідком впливу на дитину з боку близьких.

Професор Залкінд, на підставі наукових даних, відзначає, що кара дуже відбивається на здоров'ї і психіці дитини. За словами Залкінда діти, що часто зазнають побоїв, мають інший склад крові далеко кволіш, ніж діти, яких не б'ють. Почуття болю і зв'язані з ним зміни в нервово-психічному апараті дитини — приводять до погіршення пам'яті та інших елементів психіки дитини. Фізичне карання дитини, каже далі проф. Залкінд — привчає дитину до неслухняності, як змагання помститися за біль. Побої, що їх завдають дітям дорослі — вбивають у дитині все активне, сильне, обертають дитину на пасивну, затуркани, заякану істоту, нездобу виявити своїх сил. В наслідок побоїв поведінка дитини стає штучною і надає поведінка дитини диктується мотивом — чи загрожує їй фізична кара, чи ні. Свідомий вибір вчинку замінюється похлипаєм озиранням і острахом перед можливою карою.

Дитина, яку фізично карують, уникає своїх батьків, не поважає їх, вороже до них ставиться. Тим самим батьки позбавляються змоги впливати на свою дитину. І, нарешті, пише проф. Залкінд — "якщо батько б'є дитину з активним темпераментом, — подібні діти часто самі обертаються на катів, зловних хуліганів: вони нечає метяться за себе, метяться на інших, слабших, ніж вони. Напалки, пасивніші, більш замкнені діти, що їх б'ють у родині, часто обертаються на ставих пугаників: не знаходючи чужості, нестогну в родині, вони шукають задоволення в ранніх сексуальних почуттях, удаються до онанізму тощо. Важливо знати, що почуття болю в переходному віці, та в ранній дитячій роки, викликає у дітей раніше ставле збудження: багато дітей "зв'язують" повзання перших сексуальних почувань з болючими враженнями від батьківських побоїв".

Для всього, хоч трохи свідомого батька ясно, яка важка справа — виховання дитини. Адже, від правильного чи неправильного виховання всякої здорової дитини залежить чи буде вона соціально-корисною чи соціально-шкодливою дитиною.

А. Фурманов.

МОЇ ВРАЖІННЯ З КОРОТКОГО ПОБУТУ В САСКАТУН, САСК.

Елстов, Саск.

Дня 20 зятого ц. р. мав я нагоду бути в місті Саскатуні. Зайшовши до одного ресторану на вечеру, побачив я оголошення, що в Укр. Роб. Домі має відбутися того вечора дитяче представлення.

Склавши вечеру, я пустився до Укр. Роб. Дому. Там застав я вже поважне чело робітників і робітниць, які чекали, коли то вже піднесеся куртина і робітниця модель покаже, як то вона має працювати на культурно-освітній полі.

Нарешті дочекався. Куртина піднялася, а на сцені появилася молоденька аматорка. По сцені брліш одлески і діти мусіли чекати кілька хвилин, доки присутна публіка не втхомонитряться.

Іхнє представлення, це маленький епізод з життя Т. Шевченка. В ньому представлялося, як то гостра мачуха обтукувалася над маленьким Тара-

сом і як він бідний мусів зносити від неї всякі побої та погрози.

Маленьке представлення вдало знаменито. На мою думку, такі представлення повинні відбуватися всюди по містах і по фармах, бо ними притягається до робітничих організацій байдужних робітників та фермерів, а головню оту зіпуть мелодія, яка паде жертвою зучинного виховання та розпущеності.

Стучи спати, я довідвся від одного робітника, що в Саскатуні існує страшне безробіття і що тисячі робітників блукають бещібно вулицями міста, не маючи що їсти і де спати.

Я фермер і слово "безробіття" є для мене чужим. Знаю, що роботи на фармі ніколи не бракує. Гаруємо від ночі до ночі, але з нашої мезельної праці користають нероби — паразити, які є відвічалні за безробіття в місті і за голод безробітних робітників.

Дивно мені тільки, що "наші" суто-патріотичні газети, які бачуть все, що дється в Москві, ніяк не хочуть бачити дих страшний обставин серед яких живуть в "демократичній" Канаді тисячі робітників і фермерів. Перші шукають праці і не можуть її знайти примірають з голоду, а останнім аж горби виростають на плечах і так само нічого не мають та дуже часто терплять голод і інші злодиди.

Цей свий робітник сказав мені, що оце того дня саскатунська поліція арештувала кількох безробітних і завтра над ними має відбутися суд.

Другого дня ране спавши я до суду, щоб побачити, як то в "фрі контри" наші милосердяться над голодними робітниками. Й був то той переконання, що "демократичний" суд знайде яку роботу і випустить їх на волю. Так воно і повинно бути. Часом поліція арештує робітника як підозрювану особу, але коли вийде на суд, то той робітник є чесною людиною і не хоче нічого тільки праці або хліба, то треба йому пострайти о праці і пустити на волю. Не його чей вина, що він блукає без роботи тоді, як не може її знайти.

Приходжу я до пошійного будинку у 10 годині рано і як тількимаи працюючими масами в Канаді. Іхні протести на спільку з нашою римескою проти релігійного "переслідування" в Рад. Союзі, ще раз доказують нам, як то чорна реакція обещується тоді, коли треба повалити революційні рух праціючої класи. Та заремі іхні спроби, бо працююча класи перестав вірити в релігійні дурниці, а береться до боротьби з ворогом праціючої класи, капиталом, на услуж якого стоять всі релігійні секти.

Патріоти в Торонто не остали позаду всіх інших патріотичних людаїв в Канаді. Це нещодавно відбувалося на Народного Дому протестантське віче, але знаючи згорі, що іхні брехня про полі в Радичській Україні не потрапить востані перед правдою, вислали на своїм молодощюбо товстими буквами, що вступ "большевікам" заборонений.

Та я вернуся до теми. Друга часть нашого концерту складалася з народних танків і грал гармонії. Публіка не могла наловбуватися танцями і то маришкарі повторили деякі танки по три рази. На закінчення концерту хор відспівав "Інтернаціонал".

На сплату долгу на Укр. Роб. Домі в цій місцевості дожидалися товариші і товаришівки:

По \$10. М і А. Мельник, Н і П. Геварія, І і В. Марчак, М. Петруняк \$7, по \$5. П і І. Чайківські, П. Юречків, П. Войчук, Ф. Торак, І. Мельничук, В. Качала, Ф. Білоцька, О. Насичук, Ю. Міселюк, Назм. Вон, М. Собкевич, Д. Макогон, П. К. Змбровські, П. Поворак, А. Пролєско, Я. Чабан, Д. Витюк, т-ка Д. Валій, К. Паламарчук, Н. Палокоп, О. Гуменюк, С. Нікофорчук, М. Кішко \$4.50, по \$4. О. Коруня, П. Гвнго; по \$2. С. Андрійко, П. Мойсей, І. Бельєрний, т-ка Т. Чезерис, С. Яким, Ф. Приймак, П. Галамай, Н. Кулик, М. Хортис, Дж. Міколов, Н. Рибаченко, Я. Михайлюк, М. Гуменюк, Ю. Гуменюк, Т. Дмитришин, І. Прокопчук, Лиги, В. Гросберг, Н. Демьянчук; по \$1: І. Бабів, Ант. Грималюк, М. Павлович, М. Кумир, П. Федорак, т-ка М. Білоцька, М. Гой, П. Пастеркак, Макогон, Топольницька, Торак, Галамай, Николайов, Коруня, Шпак.

Вільною колекції було \$4.30. Декларували садоуючі товариші і товаришівки: по \$5: І. Фута, Н. Дуньєв, Ф. Шпорту, П. Качала, В. Новик, Мико-

лаш, І. Длоха, О. Чучмак, І. Миколюк, Ст. Савків; по \$3: В. Гросберг, С. Якимів, М. Хортис; Ю. Пельшованій \$2; т-ка Мойсей \$1.

Всім тим товаришам і товаришам, які своїми жертвами причинилися до зменшення долгу на нашій будівлі, складаємо щире, товариську подяку.

П. Б.

СПІЛЬНИМИ СИЛАМИ ІДЕМО ВПЕРЕД.

Драмгурток при відділі ТУРФДім в Су Сейнт Мері відіграє на 21 березня п. р. драму "Кармелок". Ця драма написана таким реалізмом і такою силою почування, що глядач, дивлячись на не, не може не перейти до героїчного духом того, що бореться проти катів-панів за працюючий народ.

Коли брати під увагу факт, що аматорами були робітники і робітниця, які днями працюють, а вечорами вивчають свої ролі, то представлення випало дуже добре.

На мою думку, т-ка Р. Щур в ролі Явдои, виявилася дуже добре. Тон її мови, рухи і взагалі ціла її гра, робили її дійсною артисткою.

Товариш в ролі Кармелюка видав свою ролу добре, тільки його рухи не були такі, як цього вимагає ця вельми важна і поважна роль.

Товариш в ролі Стасі також не остала позаду і треба вірити, що коли вона буде брати частіше участь в представленнях, то без сумніву виробиться на першій класи аматорку.

Звільнюючи віддали свої ролі козаки. Може трохи і слабше, як висте гзлади аматори, але, на мою думку, це їх вина в цьому. Тут треба хіба винувати товариша режисера, коли ролі впади трохи слабше.

Скоро по вогні тутешні товариші склакали мітинг і ухвалили вийти до будови нового будинку. Вони хотіли показати торговим революційному руху, що не так легко властєть їм знищити нашу організацію, що своїм подлим поступованням вони додають нам ще більшої енергії до праці на робітничо-фермерській відволий іви.

На цім мітингу присутні товариші скинули трохи грошей і купили плочу під будову нового приміщення. Рішено будувати дім в місті, але офієли дивитися на фармах, де буде втримати такий дім і зміняти своє попередню думку. Один член, дрібний бласемєн, не згодився на пропозицію то варити будувати дім на фармах, видав свою членську книжку і заявив, що він не хоче довше стояти в організації, коли будинок має бути на фармах. Йому правдоподібно ходило більше про безпеку, чим про організацію.

Решта товаришів не дразнилася таким поступованням цього члена, але згодився на пропозицію заряду, бо були переконані, що заряд робить це з розумом, на користь організації. Я хочу вірити, що коли ми забудуємо будинок на фармах і поведемо нашу працю як слід, то навіть той відпавший член поверне до нас назад, бо переконається, що не треба гарячитися, але обдумати справу зі всіх боків так, як це зробив наш за-

Вест Торонто, Онт.

В неділю 23 зятого ц. р. українське робітничтво в Вест Торонто величаво відсвяткувало четверту річницю існування Укр. Роб. Дому в цій місцевості.

В 8 годині вечером публіка заповнила сцену і театральною чекала, коли зачнеється концерт. Коли піднеслася куртина, голова концерту т. Юречків виступив з короткою промовою і попросив присутнім хто і в якій своїй влаштовує цей концерт.

Першу частину концерту виконала мандолинова оркестра видираючи багато гарних музичних творів. Публіка була ним шовні задоволена. Офієли виступити з довгою промовою т. Н. Чайківський. Він говорив про теперішній світовій полі, про велике безробіття в цім світі, яке свідчить, що капіталізм вилас вже своє і ніяк не може заридити ніякому безладдю. Товариші про безробіття в Канаді т. Чайківський сказав, що воно дійшло до страшних розмірів. 300-тисячна армія безробітних в Канаді ходить вулицями міст тоді, як буржуазні та патріотично-попайські газети співають нам про "доброут". Коли ж з великого "доброуту" голодні робітники демонструють і домагаються праці або хліба, то панська поліція розгромалює ці демонстрації, годує голодних робітників палачами, а провідників арештує і кидас до "демократичних" в'язниць.

Відці товариші пояснїли значіння робітничих організацій, а головню значіння для українських робітників такої організації, як ТУРФДім. Він сказав, що у Вест Торонто існує через чотири кроки відділ ТУРФДім, має свій власний будинок і за останніх чотирьох років есплатив \$17,505.50 долгу. Зараз долгу в нас є \$4,191.50 і свідомі робітники повинні есплатити його як нафєкороче. На його заклик українське свідоме робітничтво цієї місцевості дожидали готівкою \$221.80, а декларувало \$62. Того самого вечера вислали 17 нових членів до відділу ТУРФДім і 11 членкинь до Жіночої Секції. Цим свідомі робітниця і робітниця цієї місцевості дали доказ великим нещодавним та релігійним гендіарам, що їхню подла робота проти революційного руху робітників, іхнє скандування на Радичській Союзі, батьківщина іростариату, не має ніякої точни між укра-

Ільга для жінок

Новітня гігієнічна насадка купіль, яка зберігає умову і фізичну плітку у всіхх слухач жіночих нечюностей можна дістати у всіх більших аптеках і департаментальних зборах, або за \$3.00 поштою в авіаційній пакуці.

FLUID O'OR Co., Ltd., Fort Street, WINNIPEG.

КОТАБ

Колі хочете довідатися про змовницьку діяльність ефрєміщанин на Радичській Україні, так замовте собі цю брошуру, яка має 62 сторони друку більшого формату і КОШТУЄ ЛИШЕ 10 ЦЕНТІВ.

Замовлення разом з грішми зисдайте ше сьогодні на адресу: THE WORKERS AND FARMERS PUBLISHING ASSOCIATION, 609, PATCHARD & MCGEEOK, WINNIPEG.

ЗАМОВЛЯЙТЕ НОВУ КНИЖКУ!

Накладом Робітничо-Фармерського Відволийного Товариства вийшла з друку нова брошура п. н.

ГАНЕБНА ДІЯЛЬНІСТЬ ПЕТЛЮРІШЧИННИ

(СПІЛКА ВИЗВОЛЕННЯ УКРАЇНИ)

Колі хочете довідатися про змовницьку діяльність ефрєміщанин на Радичській Україні, так замовте собі цю брошуру, яка має 62 сторони друку більшого формату і КОШТУЄ ЛИШЕ 10 ЦЕНТІВ.

Замовлення разом з грішми зисдайте ше сьогодні на адресу: THE WORKERS AND FARMERS PUBLISHING ASSOCIATION, 609, PATCHARD & MCGEEOK, WINNIPEG.

ПРОГУЛКА ДО СТАРОГО КРАЮ

ВЕЛИКИМ І ПОСПИШИМ КОРАБЛЕМ АЛБЕРТИК

ЯКІЯ ВІДПЛИВЕ З МОНТРЕАЛУ 21 ЧЕРВНЯ 1930 РОКУ.

Ця ПРОГУЛКА відбудеться під особистим провомом ІВАНА СТЕФАНІШЬКОГО, корабельного агента з Торонто, Онт., який поїде з вами аж до старого краю. Ціна корабельних карт з Монреалу:

До Львова в одну сторону \$111.50; в обі сторони \$197.00.

До Черновців в одну сторону \$113.44; в обі сторони \$199.00.

За надальні інформації вдається до: ІВАНА СТЕФАНІШЬКОГО, CANADIAN STEAMSHIP TICKET OFFICE, 649 QUEEN ST., W. TORONTO, або до нижче поданих Гвайт стар Ліній офісів.

Друга різдвяна прогулянка відпливе з Монреалу дня 27 листопада 1930 р. під особистим провомом Посефа Бальшінина гардем кораблем "Меганік".

Третя прогулянка відпливе з Галліфаксу в грудні 1930 р. під провомом Ю. Дробєв.

WHITE STAR LINE White Star Line White Star Line
J. WALKER J. SHEVCHUK G. J. DROBEV
McGILL BLDG. 224 PORTAGE AVE. 10275-101 ST.
MONTREAL, QUE. WINNIPEG, MAN. EDMONTON, ALTA.

WHITE STAR LINE CANADIAN SERVICE

ДУМАВ НАШ ВОРОГ, ЩО СВОЇМ ПОДЛИМ ВЧИНКОМ ВСЄ НАШОГО ДУХА.

Ройкрофт, Алта.

Поговоріна одиниця, який не в смак була наша організація і тому вона минулого року спалила наш будинок, дуже грубо помилувалася думаючи, що таким способом вбе в нас духа до дальшої праці на культурно-освітній полі.

Правда, втрата будинку була великим ударом для членів нашого відділу. Та з другої сторони цей удар долар нам більше енергії до дальшої праці, бо він показав, що наша організація є силою в оці для тих, які, чи то через свою невідомість, чи через сілну ненависть до руху праціючих, старуються власти нам козди на кожній кроці.

Скоро по вогні тутешні товариші склакали мітинг і ухвалили вийти до будови нового будинку. Вони хотіли показати торговим революційному руху, що не так легко властєть їм знищити нашу організацію, що своїм подлим поступованням вони додають нам ще більшої енергії до праці на робітничо-фермерській відволий іви.

На цім мітингу присутні товариші скинули трохи грошей і купили плочу під будову нового приміщення. Рішено будувати дім в місті, але офієли дивитися на фармах, де буде втримати такий дім і зміняти своє попередню думку. Один член, дрібний бласемєн, не згодився на пропозицію то варити будувати дім на фармах, видав свою членську книжку і заявив, що він не хоче довше стояти в організації, коли будинок має бути на фармах. Йому правдоподібно ходило більше про безпеку, чим про організацію.

Решта товаришів не дразнилася таким поступованням цього члена, але згодився на пропозицію заряду, бо були переконані, що заряд робить це з розумом, на користь організації. Я хочу вірити, що коли ми забудуємо будинок на фармах і поведемо нашу працю як слід, то навіть той відпавший член поверне до нас назад, бо переконається, що не треба гарячитися, але обдумати справу зі всіх боків так, як це зробив наш за-

МІ ВІДСВЯТКУВАЛИ 4-ТУ РІЧНИЦЮ ІСНУВАННЯ НАШОГО ВІДДІЛУ.

Вест Торонто, Онт.

В неділю 23 зятого ц. р. українське робітничтво в Вест Торонто величаво відсвяткувало четверту річницю існування Укр. Роб. Дому в цій місцевості.

В 8 годині вечером публіка заповнила сцену і театральною чекала, коли зачнеється концерт. Коли піднеслася куртина, голова концерту т. Юречків виступив з короткою промовою і попросив присутнім хто і в якій своїй влаштовує цей концерт.

Першу частину концерту виконала мандолинова оркестра видираючи багато гарних музичних творів. Публіка була ним шовні задоволена. Офієли виступити з довгою промовою т. Н. Чайківський. Він говорив про теперішній світовій полі, про велике безробіття в цім світі, яке свідчить, що капіталізм вилас вже своє і ніяк не може заридити ніякому безладдю. Товариші про безробіття в Канаді т. Чайківський сказав, що воно дійшло до страшних розмірів. 300-тисячна армія безробітних в Канаді ходить вулицями міст тоді, як буржуазні та патріотично-попайські газети співають нам про "доброут". Коли ж з великого "доброуту" голодні робітники демонструють і домагаються праці або хліба, то панська поліція розгромалює ці демонстрації, годує голодних робітників палачами, а провідників арештує і кидас до "демократичних" в'язниць.

Відці товариші пояснїли значіння робітничих організацій, а головню значіння для українських робітників такої організації, як ТУРФДім. Він сказав, що у Вест Торонто існує через чотири кроки відділ ТУРФДім, має свій власний будинок і за останніх чотирьох років есплатив \$17,505.50 долгу. Зараз долгу в нас є \$4,191.50 і свідомі робітники повинні есплатити його як нафєкороче. На його заклик українське свідоме робітничтво цієї місцевості дожидали готівкою \$221.80, а декларувало \$62. Того самого вечера вислали 17 нових членів до відділу ТУРФДім і 11 членкинь до Жіночої Секції. Цим свідомі робітниця і робітниця цієї місцевості дали доказ великим нещодавним та релігійним гендіарам, що їхню подла робота проти революційного руху робітників, іхнє скандування на Радичській Союзі, батьківщина іростариату, не має ніякої точни між укра-

Ільга для жінок

Новітня гігієнічна насадка купіль, яка зберігає умову і фізичну плітку у всіхх слухач жіночих нечюностей можна дістати у всіх більших аптеках і департаментальних зборах, або за \$3.00 поштою в авіаційній пакуці.

FLUID O'OR Co., Ltd., Fort Street, WINNIPEG.

КОТАБ

Колі хочете довідатися про змовницьку діяльність ефрєміщанин на Радичській Україні, так замовте собі цю брошуру, яка має 62 сторони друку більшого формату і КОШТУЄ ЛИШЕ 10 ЦЕНТІВ.

Замовлення разом з грішми зисдайте ше сьогодні на адресу: THE WORKERS AND FARMERS PUBLISHING ASSOCIATION, 609, PATCHARD & MCGEEOK, WINNIPEG.

ЗАМОВЛЯЙТЕ НОВУ КНИЖКУ!

Накладом Робітничо-Фармерського Відволийного Товариства вийшла з друку нова брошура п. н.

ГАНЕБНА ДІЯЛЬНІСТЬ ПЕТЛЮРІШЧИННИ

(СПІЛКА ВИЗВОЛЕННЯ УКРАЇНИ)

Колі хочете довідатися про змовницьку діяльність ефрєміщанин на Радичській Україні, так замовте собі цю брошуру, яка має 62 сторони друку більшого формату і КОШТУЄ ЛИШЕ 10 ЦЕНТІВ.

Замовлення разом з грішми зисдайте ше сьогодні на адресу: THE WORKERS AND FARMERS PUBLISHING ASSOCIATION, 609, PATCHARD & MCGEEOK, WINNIPEG.

ПРОГУЛКА ДО СТАРОГО КРАЮ

ВЕЛИКИМ І ПОСПИШИМ КОРАБЛЕМ АЛБЕРТИК

ЯКІЯ ВІДПЛИВЕ З МОНТРЕАЛУ 21 ЧЕРВНЯ 1930 РОКУ.

Ця ПРОГУЛКА відбудеться під особистим провомом ІВАНА СТЕФАНІШЬКОГО, корабельного агента з Торонто, Онт., який поїде з вами аж до старого краю. Ціна корабельних карт з Монреалу:

До Львова в одну сторону \$111.50; в обі сторони \$197.00.

До Черновців в одну сторону \$113.44; в обі сторони \$199.00.

За надальні інформації вдається до: ІВАНА СТЕФАНІШЬКОГО, CANADIAN STEAMSHIP TICKET OFFICE, 649 QUEEN ST., W. TORONTO, або до нижче поданих Гвайт стар Ліній офісів.

Друга різдвяна прогулянка відпливе з Монреалу дня 27 листопада 1930 р. під особистим провомом Посефа Бальшінина гардем кораблем "Меганік".

Третя прогулянка відпливе з Галліфаксу в грудні 1930 р. під провомом Ю. Дробєв.

WHITE STAR LINE White Star Line White Star Line
J. WALKER J. SHEVCHUK G. J. DROBEV
McGILL BLDG. 224 PORTAGE AVE. 10275-101 ST.
MONTREAL, QUE. WINNIPEG, MAN. EDMONTON, ALTA.

WHITE STAR LINE CANADIAN SERVICE

ПРИЙДІТЬ НА КОНЦЕРТ ДО У.Р.Д.!

ВІДДІЛ ЖІНОЧОЇ СЕКЦІЇ ТУРФДІМ У ВІННІПЕГІ
устроює

В НЕДІЛЮ, 25 ТРАВНЯ 1930 РОКУ
В УКР. РОБ. ДОМІ У ВІННІПЕГІ

ВЕЛИЧАВИЙ
КОНЦЕРТ

Концертна програма надзвичайно багата і різноманітна. Виступатимуть: солісти, танцюристи, скрипачі, Друга Група Мандолинової Оркестри і інші. Приходьте громадою разом з своїми знайомими.

ПОЧАТОК В ГОДИНІ 8.15 ВЕЧЕРОМ.
ВСТУП ЗА ДОБРОВОЛЬНИМИ ДАТКАМИ.

ДУМАВ НАШ ВОРОГ, ЩО СВОЇМ ПОДЛИМ ВЧИНКОМ ВСЄ НАШОГО ДУХА.

Ройкрофт, Алта.

Поговоріна одиниця, який не в смак була наша організація і тому вона минулого року спалила наш будинок, дуже грубо помилувалася думаючи, що таким способом вбе в нас духа до дальшої праці на культурно-освітній полі.

Правда, втрата будинку була великим ударом для членів нашого відділу. Та з другої сторони цей удар долар нам більше енергії до дальшої праці, бо він показав, що наша організація є силою в оці для тих, які, чи то через свою невідомість, чи через сілну ненависть до руху праціючих, старуються власти нам козди на кожній кроці.

Скоро по вогні тутешні товариші склакали мітинг і ухвалили вийти до будови нового будинку. Вони хотіли показати торговим революційному руху, що не так легко властєть їм знищити нашу організацію, що своїм подлим поступованням вони додають нам ще більшої енергії до праці на робітничо-фермерській відволий іви.

На цім мітингу присутні товариші скинули трохи грошей і купили плочу під будову нового приміщення. Рішено будувати дім в місті, але офієли дивитися на фармах, де буде втримати такий дім і зміняти своє попередню думку. Один член, дрібний бласемєн, не згодився на пропозицію то варити будувати дім на фармах, видав свою членську книжку і заявив, що він не хоче довше стояти в організації, коли будинок має бути на фармах. Йому правдоподібно ходило більше про безпеку, чим про організацію.

Решта товаришів не дразнилася таким поступованням цього члена, але згодився на пропозицію заряду, бо були переконані, що заряд робить це з розумом, на користь організації. Я хочу вірити, що коли ми забудуємо будинок на фармах і поведемо нашу працю як слід, то навіть той відпавший член поверне до нас назад, бо переконається, що не треба гарячитися, але обдумати справу зі всіх боків так, як це зробив наш за-

МІ ВІДСВЯТКУВАЛИ 4-ТУ РІЧНИЦЮ ІСНУВАННЯ НАШОГО ВІДДІЛУ.

Вест Торонто, Онт.

В неділю 23 зятого ц. р. українське робітничтво в Вест Торонто величаво відсвяткувало четверту річницю існування Укр. Роб. Дому в цій місцевості.

В 8 годині вечером публіка заповнила сцену і театральною чекала, коли зачнеється концерт. Коли піднеслася куртина, голова концерту т. Юречків виступив з короткою промовою і попросив присутнім хто і в якій своїй влаштовує цей концерт.

Першу частину концерту виконала мандолинова оркестра видираючи багато гарних музичних творів. Публіка була ним шовні задоволена. Офієли виступити з довгою промовою т. Н. Чайківський. Він говорив про теперішній світовій полі, про велике безробіття в цім світі, яке свідчить, що капіталізм вилас вже своє і ніяк не може заридити ніякому безладдю. Товариші про безробіття в Канаді т. Чайківський сказав, що воно дійшло до

ВЕЛИКА ЗАХОПЛЮЮЧА ФІЛЬМА
ЗРАДА

БУДЕ ВИСВІТЛЮВАТИСЯ
В СУБОТУ, 24 ТРАВНЯ 1930 РОКУ
В УКРАЇНСЬКИМ РОБІТНИЧИМ ДОМІ У ВІННІПЕГУ



У ФІЛЬМІ "ЗРАДА" ГОЛОВНУ РОЛЮ ВИКОНУЄ СЛАВНИЙ
німецький актор Еміл Дженнінгс. Ви бачили його в
картинах "Батько" й "Патріот" і були здивовані з його
гри. В ФІЛЬМІ "ЗРАДА" він грає зовсім відмінну роллю
і виконує її по мистецтву. Обов'язково приййдіть побачити
цю картину і привідіть своїх знайомих!

КРИМ ГОЛОВНОЇ КАРТИНИ БУДЕ ТАКОЖ ПОКАЗУВАТИСЯ
ДУЖЕ СМІШНА КОМЕДІЯ.

ФІЛЬМА ПОЧИНАЄТЬСЯ В ГОД. 7-Й ВЕЧ.

ДАЛИ НАГОДУ БЕЗРОБІТНИМ ПОБАЧИТИ НЕ-
ВМІРУЩУ ДРАМУ ТОВ. М. ІРЧАНА.

Ошава, Онт.

Дні 15 березня драматург при відвідуванні в Ошаві
відіграв повчальну і все євківу драму з під пера нашого
пролетарського письменника т. М. Ірчана, "Родина Шіткарів".
Щоб дати нагоду всім безробітним побачити цю прекрасну
і до глибини зворушливу драму, мистком рішив не продавати
тикетів, а впускати на представлення за добровільними
датками.

Свідомо робітництво Ошави, хоч мало числом, але вміло
оцінити праць драматурга і значіння самої драми, бо прийшло
на це представлення так численно, що а добровільних
датках ми зборили більше грошей, чим були б зборили з
продажу тикетів.

Ще перед восьмою годиною
вечером сала була битком наби-
та і багато робітників мусіли
стояти а браку місця. Коли
підвселася куртина, публіка
стала тихо, хоч маком сні. На
сцені сніла мати а такою ж са-
мою дочкою. "Ева читас. "Ма-
мо, природо! Звідки ж така на
нас несправедливість? Не вяс-
ми гірші від тих, що там зяри
над нами гуляють та в чудово
мислі пишавать?"

На сцені мертвецька тишина.
Всі стараються арозуміти жаль
молодої та гарної сніної дівчи-
ни. Перша дія випала дуже
добре.

В другій дії та сама нещасна
Ева читас вірші: "Тихше, тих-
ше ходять звірі, пють народно
кров вампіри".

І публіка прислухується
словам сніної Еви. Безробітні
відчули, що тям гампіра-
ми-кропайцями є капіталі-
сти, які тямна коштом напро-
дукували теарію, не мають
їх де зарод водіти, бо в ка-
піталістичній системі аска на-
став хаос і мільйони безробіт-

і тоді голод скінчиться. Голо-
дуватиме хіба той, хто не схо-
че працювати, себо капіталіст,
який вини є відповідальний за го-
лод тих, які хочуть працювати,
а не можуть знайти праці.

Вийш снід додати, що наш
драматург працює досить риг-
ро і влантонує підприємства
кожної суботи і неділі. Все це
робить він під проводом тов.
Квасняла.

І. Пелешок.

РІЖНІ ВІСТІ.

ГОТУВАННЯ ДО 10-ТИРІЧЧЯ
МІЖНАРОДНОГО
ПРОФРУХУ.

Сектор масових кампаній
ВІДРПС розробив план готу-
вання до 10-тирїччя міжнаро-
дного профруху і V-го конгресу
Профінтерну. Намічено ви-
дати спеціальну масову літера-
туру з історії міжнародного
революційного профруху, ор-
ганізувати радіомітинг і пере-
клик міст про перебіг підго-
товки до конгресу, видати спе-
ціальний фільм, присвячений
10-тирїччю і т. п. На найбільш-
ших промислових підприєм-
ствах члени виконбюра Проф-
інтерну, президії ВІДРПС і між-
народних комітетів пропаганди
складатимуть звіт за роботу
Профінтерну. Профогорганіза-
ції повинні організувати колек-
тивне радіослухання урочи-
стого відкриття конгресу. По
закінченні конгресу делегати
відуть до промислових райо-
нів для звітів про підсумки
конгресу і перевірки виконан-
ня міжнародних соціалістичних
договорів.

КОМУНІСТИЧНИЙ ПРОЦЕС
В ЛОДЗІ.

Дня 11 квітня н. р. закінчив-
ся в Лодзі судовий процес про-
ти 5-тиох комуністів обвинуваче-
них за приналежність до
Комуністичної Партії Польщі.
Присуд: двоох обвинувачених
засуджено на 4 роки важкої
тюрми, одного на 3 роки, од-
ного на 2 і одного на 1 рік.

ЛІКВІДАЦІЯ КОМУНІСТИЧ-
НОЇ ПАРТІЇ В ЕСТОНІ.

Останніми часами капіталі-
стичний уряд в Естонії так на-
лякався комуністичної агри-
зи, що, побач проголошення
стану облоги, розв'язав і ко-
муністичну партію в Естонії.
Капіталісти при уряді кажуть,
що викрили при арештованих
комуністах список на життя
24 фашистських головачів при
владі.

РІК РОБОТИ ХАРКІВСЬКОЇ
РОБІТНИЧОЇ КОНСЕРВА-
ТОРІЇ.

4 квітня робітнича консер-
ваторія Харкова відзначала
перший рік своєї роботи. Кон-
серваторія поставила собі за
завдання музично виховати
робітників, не відірваючи його
від виробництва. Сьогодні є а
нід близько 400 слухачів. При
консерваторії організовано ор-
кестру народних інструментів
та хор, а нині утворюють сим-
фонічну оркестру.

АКЦІЙНЕ ТОВАРИСТВО ГРО-
МАДСЬКОГО ХАРЧУВАННЯ.

Економічна нарада ухвали-
ла організувати акційне то-
вариство громадського харчу-
вання, що має планувати роз-
виток усіх галузей громад-
ського харчування на Україні,
провадити дослідку роботу,
організувати виробництво у-
статкування та реманенту для
закладів громадського харчу-
вання, а також готувати по-
трібні кадри. Акційний капі-
тал товариства встановлюється
в 2,000,000 карбованців.

Капіталізм робить з часопи-
ств капіталістичні підприєм-
ства, знаряддя наживи для ба-
гачів і знаряддя одурювання
працюючих.

DR. F. RYBAK (M.D., C.M., L.M., C.C.)
Лікар, оператор і акушер з довголітньою практикою в шпиталях
Winnepeg, Шікаго й Монреалю. Операції виконує в шпиталях.
Офіс: 598 SELKIRK AVENUE — Телефон: 55 323
Резиденція: 562 ALFRED AVE. — Телефон: 54 000
(До резиденції можна телефонувати вночі)
WINNEPEG — MANITOBA

КЛИЧЕМО ТРУДЯЩИХ ВІННІПЕГУ ПРИЙТИ ЦІЄТ НЕДІЛІ,
25 ТРАВНЯ, ДО УКР. РОБ. ДОМУ.

Важкі класові бої точаться зараз по усіх капіталістичних краї-
нах. Під червоном прапором комуністичної партії пролетаріят сві-
ту йде в бій за своє право на життя, за встановлення робітничо-
селенської влади.
На шляху класових посиленних боїв трудящі маси стрічають
чимало найзакладіших ворогів, які намагаються затопити в робіт-
ничій крові визвольний революційний рух пролетаріату. До тих
найзакладіших ворогів боевого пролетаріату належать соціял-зрад-
ники, що на спілку з капіталістичною класою криваво здають
революційний рух боевого робітництва. З тими соціял-зрадника-
ми треба доповомитися усім трудящим, треба пильнати отого най-
зраднішого ворога робітничої класи, щоб усе своє боеве зна-
ряддя спрямувати на його позиції.

КОМУНІСТИЧНА ПАРТІЯ, ЯК СПРАВЖНІЙ ВОЖАТИЄ
РОБІТНИЧОГО ФРОНТУ; СОЦІЯЛ-ЗРАДНИКИ І ІХНІ
ЧОРНІ ДІЇ ПРОТИ РОБІТНИЧОГО РУХУ.

Такий доклад вилосить цієї неділі тов. М. ДЕНАРТОВИЧ о
2.30 годині пополуудні в Укр. Роб. Домі у Вінніпегу. На той доклад
кличемо усіх трудящих, які в той час будуть свободні від будь-яко-
го заняття. Бойцям класового фронту боротьби снід добре знати
програм діяння свого найліотішого ворога, щоб легше можна було
його поклати.

Освітком.

ПОВІДОМЛЕННЯ.

ІСТ КИДЛОНАН, МАІ.

Цим повідомляється всіх мешка-
чів Іст Кидлонан і Елемуд, що в не-
ділю, 25-го травня, в 8.30 годині
вечером, відбудеться останній
КОНЦЕРТ цього сезону. Концертна
програма надзвичайно багата. У
часті в концерт будуть брати багато
нових сил. Хто прийде, той непова-
жний. Вступ за добровільними дата-
ми.

Заряд.

ВІННІПЕГ, МАІ.

Наукові збори Молодшого півдні-
ах Лекції Мотоду у Вінніпегу відбу-
дуться в неділю, 25 травня в Укр.
Роб. Домі.

Кожний член і кожна членкиня мо-
лодшого півдніах Секції Мотоду по-
винні прийти. Початок зборів в
10.30 годині рано.

Цим повідомляється до відома, що в су-
боту, 24 травня, в 8-й годині-вече-
ром, в сали Пляк, Роб. Домі, відбу-
дуться ТОВАРИСЬКА ЗАБАВА і тан-
ці. Забаву вестроне жіночий відділ
ПРТ. Товаришки просять членів і
членкинь братих робітничих органі-
зацій і симпатиків прийти як най-
численніше. Вступ для всіх 25 центів.

Заряд. ПРТ.

МІСЯЧНІ ЗБОРИ

ВІДІЛІ ТУРФІДІ-У ВІННІПЕГУ
— відбудуться

В ПОНЕДІЛОК, 26 ТРАВНЯ

в сали Укр. Роб. Дому.

Обов'язком кожного члена прий-
ти на збори. Початок в годині 8-й
вечером.

Заряд.

ВІННІПЕГ, МАІ.

Старою КІК у Венькувер відбу-
дуться в неділю, дня 1 червня 1930
р., в Укр. Роб. Домі ВЕЛИЧАВНІЙ
КОНЦЕРТ. Цей концерт буде остан-
нім в піддержання єдиного орга-
на КІК "Воркерс" в Торонто. Топарі-
шні "Воркерс" потребує негайної
матеріальної помоги, і нашим обяза-
в'язком є, як робітників підтримати це-
го борця, який бореться за робітничі
і інтереси і звільнення капіталістич-
ного експлуататорського ладу.

Приходіть громадо! Початок точ-
но в годині 8.30 вечером.

Заряд. С.М.

ВЕНКУВЕР, Б. К.

Старою КІК у Венькувер відбу-
дуться в неділю, дня 1 червня 1930
р., в Укр. Роб. Домі ВЕЛИЧАВНІЙ
КОНЦЕРТ. Цей концерт буде остан-
нім в піддержання єдиного орга-
на КІК "Воркерс" в Торонто. Топарі-
шні "Воркерс" потребує негайної
матеріальної помоги, і нашим обяза-
в'язком є, як робітників підтримати це-
го борця, який бореться за робітничі
і інтереси і звільнення капіталістич-
ного експлуататорського ладу.

Приходіть громадо! Початок точ-
но в годині 8.30 вечером.

Заряд. С.М.

ВЕНКУВЕР, Б. К.

Старою КІК у Венькувер відбу-
дуться в неділю, дня 1 червня 1930
р., в Укр. Роб. Домі ВЕЛИЧАВНІЙ
КОНЦЕРТ. Цей концерт буде остан-
нім в піддержання єдиного орга-
на КІК "Воркерс" в Торонто. Топарі-
шні "Воркерс" потребує негайної
матеріальної помоги, і нашим обяза-
в'язком є, як робітників підтримати це-
го борця, який бореться за робітничі
і інтереси і звільнення капіталістич-
ного експлуататорського ладу.

Приходіть громадо! Початок точ-
но в годині 8.30 вечером.

Заряд. С.М.

ВЕНКУВЕР, Б. К.

Старою КІК у Венькувер відбу-
дуться в неділю, дня 1 червня 1930
р., в Укр. Роб. Домі ВЕЛИЧАВНІЙ
КОНЦЕРТ. Цей концерт буде остан-
нім в піддержання єдиного орга-
на КІК "Воркерс" в Торонто. Топарі-
шні "Воркерс" потребує негайної
матеріальної помоги, і нашим обяза-
в'язком є, як робітників підтримати це-
го борця, який бореться за робітничі
і інтереси і звільнення капіталістич-
ного експлуататорського ладу.

Приходіть громадо! Початок точ-
но в годині 8.30 вечером.

Заряд. С.М.

ДОКТОР В. ЧАСНИЙ
ЛІКАР, АКУШЕР І ОПЕРАТОР (M.D., C.M., L.M.C.C.)
з практикою в шпиталях в Монреалі і Ст. Боніфас.
417 SELKIRK AVE. — WINNEPEG. — Phone 55 886
(На місці д-ра Гершабска.) Урядує також вечерами.

НАЙЛІПША КРАВЕЦЬКА РОБІТНЯ
Робимо убрания до міри з доброї матері і сукна. Коли Вам потрібно
заряд убрания або літній плащ, так заходіть до нас, бо ми даємо вели-
кий опуст. Ціна попередно була \$35, тепер \$29; попередно \$40, тепер
\$33; а ті що коштували \$45, тепер по \$38. За задоволення ручимо.
Також чистоємо, прасуємо і виправляємо.

A. CHOMA — 567 SELKIRK AVE. — WINNEPEG, MAN.

ДР. И. МЕГАС
ОПЕРАТОР, ЛІКАР, АКУШЕР
Найновіша екс-рей машина. Най-
новіші електричні машини до без-
операційного лічення. Лічить ве-
черніми недугами.
1016A — 101 STREET
Room 201 Kitchener Block
Edmonton, Alta.
Phone 4645

ДР. Н. ЛАНДІС
ЛІКАР, ОПЕРАТОР І АКУШЕР
Екс-рей машина. Електричні ма-
шини до лічення недуг. Спеціаліст
по вечернім недугам.
387 DUNDAS ST. W. TORONTO
Phone: TRINITY 7248

ОКШЕН СЕІЛ
гуртовий засіб залізних
річей (гарвейс), гресері,
спамельману столову
посудину, емельвейр, жі-
ночі і мужські убрания,
бленкетти, лійка, дрібне
кухонне начиння і т. п.

699 MAIN ST.
WINNEPEG, MAN.
В П'ЯТНИЦЮ, 23 ТРАВНЯ
в 2-ій годині пополуудні;
В СУБОТУ, 24 ТРАВНЯ
в 10 год. рано, в 2 год. по-
полуудні і в 7 год. вечером

ЗА РІЧНІ ПЛАТІТЬСЯ
ГОТІВКОЮ.
Випродаж ця є корисна
для загалу. Зокрема річні
продаються ріжного рода.

ШКОЛА КРАВЕЦЬКА
ЖІНОЧОЇ МОШІ
Робіться на замовлення дреси, лич-
най і весільні, лекції і т. п. Слюбою нома наша спе-
ціальність. Наша робітня і адреса:
J. J. BUZEK
550 Selkirk Ave. Winnipeg, Man.
Box 476 College Ave. Ph. 55 038

ДАМ \$5.00 НАГОРОДИ
тому, хто принесе певні відомости
де знаходиться зараз мій брат Іван
Сухинка, з села Конохи, повіт Бере-
жанський, 1914 року він перебував в
Скритоні, На, а пізніше працював у
мані в Бельво Іла. Пишіть на
адресу:
N. SUSHNYK
TRANSCONA, MAN.

МАШИНИ ДО ПИСАННЯ — пере-
роблені і нові, направа і чинення.
Відновлення гарантується. MODERN
OFFICE APPLIANCES, LIMITED.
247 NOTRE DAME WINGWEG, MAN.

ВІРОБЛЯЄМО
штучні ноги, руки і підпашки
(травки). За роботу і матеріал
гарантуємо. Ціна змінюється. Го-
воримо по українськи.
THE WINNEPEG ARTIFICIAL
LIMB COMPANY
621 Main St. Phone 86 467
WINNEPEG, MAN.

МАШИНИ ДО ПИСАННЯ — пере-
роблені і нові, направа і чинення.
Відновлення гарантується. MODERN
OFFICE APPLIANCES, LIMITED.
247 NOTRE DAME WINGWEG, MAN.

ЧЕСТЕРФІЛД СЕТИ в 3-ох кавалках
вкриті волосяною матерією синього,
сірого і горіхового кольору, гарно при-
крашені. Ціна \$79.50 на рік на виплат.
SUPERIOR UPHOLSTERING CO.
998 MAIN ST. WINNEPEG, MAN.
PHONE 51 670

НЕ ЧИТАЙТЕ ЦЕГО ВСІ ТІ,
що не має ніяких болів,
в кого кров багата і чиста.
ДЛЯ ІНШИХ ДАЄМО ДАРОМ ФЛЯ-
ЩИНУ СЛАВНОГО ЛІКУ НА БОЛІ
ІНДІАНСЬКИЙ ЛИНІМЕНТ БЛЕКАВКА
(РЕТЕЛСНЕЙК ОГЛ)
НА ЗАСПОКОЮВАННЯ ТАКИХ БОЛІВ, ЯК РЕВМАТИЗМ, БОЛІВ
НЕРВІВ, В КРАЖАХ СУСТАВІВ, ПАХВІНАХ, БОЛІВ ГОЛОВИ, ВУХ,
ЗУВ'Я, ОПУХЛИХ НІГ АБО ІНШИХ ЧАСТЕЙ ТІЛА І. Т. Д.
До того даємо також ДАРОМ коробку 14-ДЕННОГО ДИВА БЛЕК-
ГАВКА приготуваного з лінійних ростин, корини, кори, цвітів і ягід,
високо рекомендованого на одуження занеженої крові. Ці лігуа-
ки літньо прочинують жовудок і кишки від усіх лінійних та нездоро-
вих матері, роблять кров багатою і чистою, оздоровлюють всі органи
тіла. Тисячі людей здіявають Індійський (Ретелснейк Ога) Линімент
Блекгавка з найкращими наслідками і рекомендують його своїм знайо-
мим. Попробуйте і ви також будете задоволені.
Фляшчина цього лініменту звичайно продается за одного долара.
Але з цим оголошенням ми робимо спеціальну оферу. Пришліть нам
поданий внизу купон разом з одним долларом, а ми вишлемо вам опла-
ченою поштовою посласкою ДІВІ одно-доларовий фляшчин лініменту
і одну одно-доларову коробочку лігуоку 14-денного дива Блекгавка.
Таким чином отримуєте ці знамениті дая, що коштують \$3.00, тільки
за ОДИНОГО ДОЛАРА.
ВИШЛІТЬ ЦЕЙ КУПОН, А ЗАОЩАДИТЕ \$2.00.
Наша теперішня нова адреса:
BLACKHAWK INDIAN REMEDY CO.
1536 Dundas Street W., Toronto, Ont.
ПАНОВЕ:
В приладі посласкою \$1.00, за який прошу вислати мені пово-
ротною поштою дві регулярні одно-доларові фляшини Індій-
ського (Ретелснейк Ога) Линіменту Блекгавка і одну регулярної
величини коробочку 14-денного Дива Блекгавка, за що я більше
не обов'язаний нічого платити.
Імя і назвисько
(Номер помешкання і вулиця або поштова скринка)
Місто Провінція
ПРОСИМО ПИСАТИ ВИРАЗНО.
Наша гарантія.—Ми ошим погоджуємося звернути назад
отримані гроші, разом зі зворотною поштовою оплатою, якщо
з яких небудь причин ви не будете задоволені Індійським (Ре-
телснейк Ога) Линіментом Блекгавка.
BLACKHAWK INDIAN REMEDY COMPANY

ЧИТАЙТЕ! ТВОРИ ІВ. ФРАНКА! ЧИТАЙТЕ!
В травні припадають 14-ті роковини смерті найбільшого галицького
поета-революціонера Івана Франка. Найкраще знамениті поети
тим, коли будете читати його твори, які можете дістати від гуртовиків,
чи своїх домашніх бібліотек в нашій квітняри по досить приступній ціні.
Борислав сьміється — брош. \$1.50, в оправі \$2.00
Вибрані твори Ів. Франка 85
Твори Ів. Франка, том 5 (Бориславські оповідання) 85
Твори Ів. Франка, том 25 (Літній поет) 85
Твори Ів. Франка, том 26 (Поет) 85
Бог конструктор оповідання 40
ЗАМОВЛЕННЯ ШЛІТЬ ДО:
WORKERS TRADING CO-OPERATIVE LTD.
300 Bathurst Street Toronto, Ontario

ДР. И. С. ЧАЙКІВ
ЛІКАР І ОПЕРАТОР (B.A. M.D.)
Спеціаліст по вечернім недугам і спеціаліст-акушер
Офіс і помешкання:
349 BATHURST STREET 269 ROYCE AVENUE
Tel. TRINITY 7152 TORONTO, ONT. Tel. LLOYDWARD 3353
Урядові години — від 2. до 4. і від 8. до 9.

УКРАЇНСЬКА АПТЕКА В ТОРОНТО
Має на складі всі старокраєві і канадські ліки та пилки. Всі
поряди даємо безплатно. Коли Ви хорі, а хочете дістати добрі
медичини, то зайдіть або пишіть до нашої аптеки на адресу:
ROTHBART'S DRUG STORE
594 DUNDAS STREET, W. TORONTO, ONTARIO

ЗНАМЕНИТИЙ БУДІВЕЛЬНИЙ МАТЕРІАЛ
Високо доброї якості доمبر і матеріали для викінчування
хат в середині. Спробуйте дати нам замовлення.
THE DOMINION LUMBER & FUEL CO. LTD.
687 Redwood Ave., Winnipeg, Man.
Phone 67 348-9 Transcona Dial 85 Call 88